



## EIBARKO UDALA

### **2021-2023 aldirako Diru-laguntzei buruzko Plan Estrategikoa**

#### **ATARIKOA**

Diru-laguntzen Lege Orokorrek beste pauso bat gehiago ematen du sistema ekonomikoa perfektionatzeko eta arrazionalizatzeko prozesuan. Legea sustraitzen duen printzipioetako bat gardentasunarena da eta horrek, legean hezuramaitzen diren beste baliabide askorekin batera, diru-laguntzetarako gastu publikoaren kudeaketaren eraginkortasun eta efizientzia mailaren igoera dakar zuzenean.

Oinarrizko izaera du azaroaren 17ko 38/2003 Legearen 8.1. artikulua, beraz, diru-laguntzak eman nahi dituzten udal guztiek, diru-laguntzak eman aurretik eta hainbat urtetarako, nork bere Diru-laguntzetarako Plan Estrategikoa onartu behar dute.

Era berean, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuak — 38/2003 Legearen Araudia onartzen duena—, ezartzen du diru-laguntzen plan estrategikoak politika publikoak planifikatzeko tresna direla, eta erabilera publiko edo interes sozialeko jarduera bat sustatzea dutela helburu. Halaber, arautu egin dut zer eduki izan behar duten Diru-laguntzen Plan Estrategikoak.

Horregatik, Eibarko Udalak Diru-laguntzen Plan Estrategiko hau onartzen du, Udalak ematen dituen diru-laguntzak arautuko dituen helburu estrategikoak, arauak eta printzipio orokorrak ezartzeko plana, eta baita haren justifikazioa eta kontrola ere.

#### **I. KAPITULUA. DIRU-LAGUNTZEN PLAN ESTRATEGIKOAREN XEDAPEN NAGUSIAK**

**1. artikulua.** Udal honek 2021-2023 aldirako xedatuko dituen diru-laguntza guztiak lotuta

## AYUNTAMIENTO DE EIBAR

### **Plan Estratégico de Subvenciones 2021-2023**

#### **PREÁMBULO**

La Ley General de Subvenciones supone un paso más en el proceso de perfeccionamiento y racionalización del sistema económico. Uno de los principios que rige la Ley es el de la transparencia que, junto con la variedad de instrumentos que se articulan en la ley, redundan de forma directa en un incremento de los niveles de eficacia y eficiencia en la gestión del gasto público local subvencional.

El artículo 8.1 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, tiene carácter básico, por lo que todos los Ayuntamientos que pretendan otorgar subvenciones deben aprobar su correspondiente Plan Estratégico de Subvenciones, con carácter previo a la concesión de las subvenciones y de carácter plurianual.

De la misma manera, el Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, establece que los planes estratégicos de subvenciones se configuran como un instrumento de planificación de las políticas públicas que tienen por objeto el fomento de una actividad de utilidad pública o interés social. Asimismo, regula el contenido que han de tener los Planes Estratégicos de Subvenciones.

Por ello este Ayuntamiento de Eibar aprueba el siguiente Plan Estratégico de Subvenciones, plan que configura los objetivos estratégicos, normas y principios generales que regularán la concesión de las subvenciones municipales así como su justificación y control.

#### **CAPÍTULO I DISPOSICIONES GENERALES DEL PLAN ESTRATÉGICO DE SUBVENCIONES**

**Artículo 1.** El establecimiento de subvenciones por este Ayuntamiento durante

geratuko dira honako Plan honekin eta Eibarko Udalaren Diru-laguntzen Ordenantza Orokorrean aurreikusitakoarekin.

Nolanahi ere, jarraipen-txostenak kontuan hartuta eta aurrekontu-erabilgarritasunaren arabera, plan honetako diru-laguntzen lerroak eguneratu edo aldatu ahalko dira urtero; hala ere, aldaketa horrek ez dio eragingo planaren osagaien funtsezko edukuari.

**2. artikulua.** Plan honetan aurreikusitako diru-laguntzak benetan xedatzeak eskatzen duena da urte bakoitzeko udal Aurrekontuetan diru-laguntza horiei dagozkien diru-izendapenak egitea eta diru-laguntzok emateko oinarri arautzaileak onartzea edo zuzenean ematea adostea.

Era berean, aurrekontu-egonkortasunaren helburuak betetzearen menpe dago diru-laguntzak xedatzea, beraz, aurrekontuetan onar daitezkeen diru-izendapenak eta diru-laguntzok emateko oinarri arautzaileak ere, helburu horietara egokituko dira une bakoitzean.

**3. artikulua.** Plan honek hiru urteko indarraldia du, alegia, 2021-2023 aldirako balio du, uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 11.4. artikulua ezarritakoaren arabera —Diru-laguntzen 38/2003 Lege Orokorren Araudia onartzen duena—. Indarraldian sartuko da horretarako eskumena duen organoak onartu ondoren, alegia, Udalbatzarrak onartu ondoren.

2023a amaituta, Diru-laguntzen Plan Estrategiko berririk onartu ez balitz, oraingo hau luzatuko da egingo diren jarduketetan, betiere horretarako diru-izendapen nahikoa eta behar adinakoa badago.

**4. artikulua.** Tokiko Gobernu Batzarra izango da, diru-laguntzak emateko udal Ordenantza arautzailearen arabera, Diru-laguntzen Plan Estrategikoa egikaritzeko eginkizuna duen organoa, hau da, laguntzak edo diru-laguntzak emateko eskuduna.

**5. artikulua.** Diru-laguntzen Plan Estrategikoa onartzeak ez du esan nahi inongo eskubiderik sortzen denik onuradun izan litezkeen alde; halako moldez, non

el período 2021-2023 se ajustará a lo previsto en el presente Plan y en la Ordenanza General de Subvenciones del Ayuntamiento de Eibar.

No obstante lo anterior, a la vista de los informes de seguimiento y de acuerdo a las disponibilidades presupuestarias, las líneas de subvención del presente plan podrán verse actualizadas o modificadas anualmente, sin que dicha modificación pueda suponer variación sustancial de los componentes de la misma.

**Artículo 2.** El establecimiento efectivo de las subvenciones previstas en este Plan requerirá la inclusión de las consignaciones correspondientes en los Presupuestos municipales de cada año y la aprobación de las bases reguladoras de su concesión o el acuerdo que apruebe la concesión directa.

Asimismo, quedará supeditada al cumplimiento de los objetivos de estabilidad presupuestaria, por lo que las consignaciones presupuestarias que se aprueben y las bases reguladoras de su concesión se acomodarán en cada momento a dichos objetivos.

**Artículo 3.** El presente Plan tendrá una vigencia de tres años, es decir, para el período 2021-2023, tal y como se establece en el artículo 11.4 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, General de Subvenciones. Entrará en vigor en el momento de su aprobación por el órgano competente para ello, que es Pleno municipal del Ayuntamiento.

En el supuesto de que concluido el ejercicio 2023 no se hubiese aprobado aún un nuevo Plan Estratégico de Subvenciones, el presente se entenderá prorrogado en aquellas líneas de actuación que se vayan a seguir realizando, siempre que, para ello se cuente con consignación presupuestaria adecuada y suficiente.

**Artículo 4.** El órgano que tiene atribuida la función de ejecución del Plan Estratégico de Subvenciones, competente para la concesión de ayudas o subvenciones, de acuerdo a la Ordenanza municipal reguladora de la concesión de subvenciones, será la Junta de Gobierno Local.

**Artículo 5.** La aprobación del Plan Estratégico de Subvenciones no supone la generación de derecho alguno en favor de los potenciales beneficiarios, que no podrán

ezingo duten inongo kalte-ordainik edo konpentsaziorik eskatu Planak dioena gauzatzen ez bada.

**6. artikulua.** Plan Estrategiko honen printzipio nagusiak hauexek dira:

—Publizitate- eta gardentasun-printzipioa, aldez aurreko deialdiaren bidez, non funts publikoetan objektibotasuna, gardentasuna, publizitatea, lehia eta berdintasuna bermatuko diren, hori guztia baztertu gabe balitekeela zuzeneko diru-laguntza ematea, aplikatu beharreko arauan ezarritakoarekin bat, aldez aurretiko diru-izendapena izan beharko duena.

—Lehia-, gardentasun- eta bazterketa eza-printzipioak, onuradunek bete beharreko baldintzak zehaztean, interes orokorrari erantzuteko xedez.

—Objetibotasun-printzipioa: diru-laguntzak deialdian aldez aurretik ezarritako irizpide objektiboari jarraituz emango dira, onuradun izan litezkeen pertsonak aurretik haien berri izan dezaten bermatzeko.

—Eraginkortasun- eta efizientzia-printzipioak: ezarritako helburuak betetzeko eraginkortasuna eta efizientzia baliabide publikoak izendatzean; diru-izendapen horiek justifikatu egin beharko dira kuantitatiboki eta kualitatiboki.

—Aurrekontu-egonkortasun printzipioa eta gastu-erregelarena: diru-laguntzak ematea egonkortasun eta gastu-erregelaren printzipioetara egokituko da, Aurrekontuen Egonkortasunaren apirilaren 27ko 2/2012 Lege Organikoan aurreikusitakoari jarraituz.

—Kontrol- eta analisi-printzipioak, bermatzeko entitate eskatzaileen helburuak berdintasun-printzipiora eta bazterkeria ezaren printzipiora egokitzen direla diruz lagundutako jardueretan.

## **II. KAPITULUA. PLANAREN HELBURU OROKORRAK ETA ESTRATEGIKOAK**

**7. artikulua.** Hauexek dira Planaren helburu orokorrak:

—Azaroaren 17ko 38/2003 Legean jasotako lege-agindua betetzea; 8.1. artikuluan diru-

exigir indemnización o compensación alguna en caso de que el Plan no se lleve a la práctica en sus propios términos.

**Artículo 6.** Son principios generales de este Plan Estratégico los siguientes:

— Principio de publicidad y transparencia mediante convocatoria previa en la que se garantice la objetividad, transparencia, publicidad, concurrencia e igualdad en la distribución de los fondos públicos, ello sin perjuicio de la posible concesión directa que, de conformidad con lo establecido en la norma aplicable, deberá contar con la debida consignación presupuestaria previa.

— Principio de libre concurrencia, igualdad y no discriminación en la determinación de los requisitos que deben cumplir los beneficiarios, al objeto de la plena satisfacción del interés general.

— Principio de objetividad: La concesión de subvenciones se realizará conforme a criterios objetivos previamente establecidos en la convocatoria a fin de garantizar el conocimiento previo de los mismos por los potenciales beneficiarios.

— Principios de eficacia y eficiencia: Eficacia en el cumplimiento de los objetivos marcados y eficiencia en la asignación de recursos públicos, debiéndose justificar cuantitativa y cualitativamente.

— Principio de estabilidad presupuestaria y de regla de gasto: La concesión de subvenciones se ajustará al principio de estabilidad y a la regla de gasto, en los términos previstos en la Ley Orgánica 2/2012, de 27 de abril, de Estabilidad Presupuestaria y Sostenibilidad Financiera.

— Principio de control y análisis de la adecuación de los fines de las entidades solicitantes a los principios de igualdad y no discriminación en el ejercicio de las actividades subvencionadas.

## **CAPÍTULO II OBJETIVOS GENERALES Y ESTRATÉGICOS DEL PLAN**

**Artículo 7.** Son objetivos generales del presente Plan los siguientes:

— Cumplir el mandato legal recogido en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, que en su

laguntzak eman nahi dituzten udalak behartzen ditu beren Plan Estrategikoa onartzera.

—Zuzenean eragitea eraginkortasun eta efizientzia maila areagotzen diru-laguntzen gastu publikoaren kudeaketan; diru-laguntza egokitu beharreko araudia oro har arautuz eta diru-laguntzen lerroak justifikatuz.

—Herritarrek diru-laguntzen programetara jotzea optimizatzea gardentasuna, lehia eta udal irizpide bateratua erabiltzea bermatuz.

—Diru-laguntzen udal kudeaketa arrazionalizatzea, honako hauek kontuan hartuz: zeharkakotasuna planifikatzerakoan, sistematikotasuna haren prozeduretan eta tresna tekniko aurreratuak haren ebaluazioan.

**8. artikulua.** Diru-laguntzen Plan Estrategikoak lortu nahi dituen helburu estrategikoak eta ondorio nagusiak honako hauek dira:

—Erraminta bat ematea Udalari, haren eskumenen baitan, guztion intereseko jarduerak eragin eta susta ditzan.

--Udal kudeaketaren esparru desberdinetan herritarren parte-hartzea eragitea, sustatzea eta bultzatzea.

--Gizarte-zaurgarritasuneko egoera jakin batzuetan dauden pertsonen gizarteratzea bultzatzea.

—Aukera-berdintasun printzipioa defendatzea.

### **III. KAPITULUA. PERTSONA EDO ENTITATE ONURADUNAK ETA DIRU- LAGUNTZAK EMATEKO PROZEDURA**

**9. artikulua.** Udalak, deialdi publikoen bidez edo lankidetzeta-hitzarmenak sinatuz, diru-laguntzak emango dizkie pertsonari, elkartei edo entitate pribatuei helburu hauekin: erabilgarritasun publikoko edo gizarte-intereseko ekimenak egin daitezen bultzatzea edo toki-eskumenari egozten zaizkion helburu publikoak lor daitezen sustatzea.

artículo 8.1 obliga a los Ayuntamientos que pretendan otorgar subvenciones, a aprobar su correspondiente Plan Estratégico.

— Incidir de forma directa en un incremento de los niveles de eficacia y eficiencia en la gestión del gasto público subvencional, regulando con carácter general el régimen al que ha de ajustarse la concesión y justificación de las líneas de ayudas.

— Optimizar el acceso de la ciudadanía a los programas de subvención con garantías de transparencia, uniformidad de criterio municipal y de libre concurrencia.

— Racionalizar la gestión municipal subvencional dotándola de transversalidad en su planificación, sistematicidad en sus procedimientos y de herramientas técnicas avanzadas para su evaluación.

**Artículo 8.** Los objetivos estratégicos y efectos generales que pretende conseguir el Plan Estratégico de Subvenciones son los siguientes:

— Dotar al Ayuntamiento de una herramienta que le permita, dentro del ámbito de sus competencias, fomentar y apoyar las actividades de interés general.

— Promover, potenciar e impulsar la participación de la sociedad civil en los distintos ámbitos de la gestión municipal.

— Favorecer la inclusión social de las personas en determinadas situaciones de vulnerabilidad social.

— Defender el principio de igualdad de oportunidades.

### **CAPÍTULO III PERSONAS O ENTIDADES BENEFICIARIAS Y PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN**

**Artículo 9.** El Ayuntamiento concederá subvenciones, mediante convocatoria pública o a través de la firma de convenios de colaboración, a favor de personas, asociaciones o entidades privadas con la finalidad de fomentar la realización de actividades de utilidad pública o interés social o para promover la consecución de fines públicos atribuidos a la competencia local.

**10. artikulua.** Eibarko Udalaren Plan Estrategiko hau zuzenean aplikatuko zaie Udalak urtero ematen dituen diru-laguntzei.

**11. artikulua.** Honako hauek geratzen dira Plan honen aplikazio-esparrutik kanpo:

a) Onuradunek alde zuzenetik eskatu barik ematen diren sari edo beka.

b) Udalbatzako talde politikoei ematen zaizkien diru-laguntzak.

c) Bere oreka ekonomiko-finantzarioari eusteko, mankomunitateei, entitateei, elkartei eta partaidetzako sozietate publikoei kuota kontzeptuan (ohikoak zein ez-ohikoak) Udalak egiten dizkien diru-ekarpenak.

#### **IV. KAPITULUA. EXEKUZIO-EPEA, AURREIKUSITAKO KOSTUAK ETA DIRU-LAGUNTZEN FINANTZAZIOA**

**12. artikulua.** Oro har, udalaren diru-laguntzek urteko exekuzio-epea (diruz lagundutako jarduketak garatzeko) izango dute eta urte naturala izango da hautatuko den epea justifikazioaren ondorioetarako.

Kasu batzuetan, inguruabarrek komenigarri egiten badute urtebetetik gorako exekuzio-epea ezartzea edo epe hautagarria aldatzea, diru-laguntzen deialdietan jaso beharko dira inguruabar horiek; kasu horietan ere, jarraitu beharko dute urtero betetzen indarraldiko legediak ezartzen dituen baldintzak.

**13. artikulua.** Plan Estrategiko honek aipagai dituen diru-laguntzak erreferentziako jardunaldi bakoitzaren udal aurrekontuen kargura finantzatzen dira, eta, hortaz, baldintzatuak eta mugatuak egongo dira urteroko aurrekontuan onartzera eta hango diru-izendapenetara.

Kostuak, kasu orotan, Udalaren aurrekontu orokorrean urtero ezartzen den zenbatekora mugatuko dira eta ezingo da diru-laguntzarik eman zehazten den kopurutik gorakorik.

Diru-laguntzen programak baldintzatuta geratuko dira aurrekontu nahikoa eta behar adinakoa egotera. Diru-laguntzak eman

**Artículo 10.** El presente Plan Estratégico del Ayuntamiento de Eibar resulta de aplicación directa a todas las subvenciones concedidas anualmente por el Ayuntamiento

**Artículo 11.** Quedan excluidos del ámbito de aplicación del presente Plan:

a) Los premios o becas que se otorguen sin la previa solicitud del beneficiario.

b) Las subvenciones a Grupos Políticos de la Corporación Local.

c) Las aportaciones dinerarias que en concepto de cuotas, tanto ordinarias como extraordinarias, realice el Ayuntamiento a favor de Mancomunidades, entidades, asociaciones y sociedades públicas participadas, para mantener su equilibrio económico-financiero.

#### **CAPÍTULO IV PLAZO DE EJECUCIÓN, COSTES PREVISIBLES Y FINANCIACIÓN DE LAS SUBVENCIONES**

**Artículo 12.** Con carácter general, las subvenciones municipales tendrán un plazo de ejecución (de desarrollo de las actuaciones subvencionadas) anual, siendo el periodo elegible a efectos de justificación el año natural.

En aquellos supuestos en los que las circunstancias hagan conveniente la fijación de un plazo de ejecución superior al anual, o la modificación del periodo elegible, se deberán recoger en las correspondientes bases de subvenciones, en cuyo caso, deberán seguir cumplimentando anualmente los requisitos que establece la legislación vigente.

**Artículo 13.** Las subvenciones a que hace referencia este Plan Estratégico, se financian con cargo a los presupuestos municipales de cada ejercicio de referencia, y quedarán condicionadas y limitadas a la aprobación de las mismas en el correspondiente presupuesto anual y a sus consignaciones.

Los costes en cada caso se limitan a la cantidad que anualmente se fije en el presupuesto general del Ayuntamiento y no podrán otorgarse subvenciones por cuantía superior a la que se determine.

Los programas de subvenciones quedarán condicionados a la existencia de dotación presupuestaria adecuada y suficiente. Con

aurretik, Eibarko Udaleko aurrekontu-  
arauetan ezarritakoa kontuan hartuta  
tramitatu beharko da gastuaren baimena.

## **V. KAPITULUA. PLANAREN EDUKIA**

**14. artikulua.** Plan Estrategikoak Diru-  
laguntzen Lege Orokorraren Araudiaren 12.2.  
artikuluari jasotako eduki mugatua izango du.

**15. artikulua.** Plan Estrategiko honetan  
jasota dauden jarduketako-ildo estrategikoak —  
Udalaren diru-laguntzen ildoak ere hementxe  
sartuak daude— dira Planari atxikitako  
eranskinean adierazten direnak.

## **VI. KAPITULUA. DIRUZ LAGUNDUTAKO PROGRAMAK KONTROLATZEA ETA EBALUATZEA**

**16. artikulua.** Diru-laguntza bakoitzaren  
eraginkortasuna hobeto aztertzeko, diru-  
laguntzak emateko prozeduran organo  
instruktorre gisa jarduten duten zerbitzuek  
eskatu egingo diete onuradunei, hala  
dagokionean, egindako jardueren kopuruaren  
gaineko txosten arrazoitua, diru-laguntzak  
zenbat herritarri eragiten dion eta lortutako  
helburuen justifikazioa.

## **VII. KAPITULUA. PLAN ESTRATEGIKOAREN KONTROLA, EBALUAZIOA ETA JARRAIPENA**

**17. artikulua.** Udal kontu-hartzaileak egingo  
du Plan honen finantza-kontrola, plana  
indarrean dagoen aldi horretan.

carácter previo al otorgamiento de las  
subvenciones deberá tramitarse la  
autorización del gasto en los términos  
previstos en las normas presupuestarias del  
Ayuntamiento de Eibar.

## **CAPÍTULO V CONTENIDO DEL PLAN**

**Artículo 14.** El Plan Estratégico tendrá el  
contenido reducido recogido en el artículo  
12.2 del Reglamento de la Ley General de  
Subvenciones

**Artículo 15.** Las líneas estratégicas de  
actuación recogidas en el presente Plan  
Estratégico, en el que se integran las líneas  
de subvenciones del Ayuntamiento, son las  
que se indican en el anexo que se incorpora  
al Plan

## **CAPÍTULO VI CONTROL Y EVALUACIÓN DE LOS PROGRAMAS SUBVENCIONADOS**

**Artículo 16.** Para un mejor análisis de la  
eficacia de cada subvención, los Servicios  
que actúen como órganos instructores del  
procedimiento de concesión de las  
subvenciones, solicitarán de los beneficiarios,  
en los casos en que corresponda, informe  
motivado sobre el número de acciones  
desarrolladas, número de ciudadanos a los  
que alcanza la subvención y justificación de  
los objetivos alcanzados.

## **CAPÍTULO VII CONTROL, EVALUACIÓN Y SEGUIMIENTO DEL PLAN ESTRATÉGICO**

**Artículo 17.** El interventor municipal  
efectuará el control financiero del  
cumplimiento del presente Plan durante su  
período de vigencia.

## KULTURA - CULTURA

DIRULAGUNTZA LERROA.  LINEA DE SUBVENCION	HELBURUAK  OBJETIVOS	URTEKO KOSTUA.  COSTE ANUAL	FUNTZIONALA  FUNCIONAL	FINANTZAKETA:  FINANCIACION	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
<p>HELBURUA: <i>Kultura-ekitaldien urteko programa (hitzaldiak, tailerrak eta erakusketak).</i></p> <p>ONURADUNA: <i>Arrate Kultur Elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades culturales (conferencias, talleres y exposiciones).</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Arrate Kultur Elkarte.</i></p>	<p>- <i>Laguntza ematea hitzaldiez, tailerrez eta erakusketez osatutako jarduera-programari.</i></p> <p>- Apoyar el programa de actividades compuesto de conferencias, talleres y exposiciones.</p>	3.375 €	330.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		3.375 €	330.00	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>Urteko jarduera programa: ONURADUNA: Ikasten. Esperientziaren Eskolako Ikasleen Elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Ikasten, Asociación Alumnado Escuela de la Experiencia de Debabarrena.</i></p>	<p>- <i>Erretiratutako pertsonen parte-hartze aktiboa lortzea.</i></p> <p>- Conseguir la participación activa de personas jubiladas.</p>	11.025 €	330.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		11.025 €	330.00	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>Ekitaldiak antolatzea Urteko Biltzarraren inguruan.</i></p> <p>ONURADUNA: <i>Armeria Eskolako Ikasle Ohien Elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Organización de actividades en torno a la Asamblea Anual</p> <p>BENEFICIARIO: <i>A.A.A. Armería Eskola</i></p>	<p>- <i>Sinergiak sortzen laguntzea Armeria Eskolako ikasle ohiak, hezkuntza-mundua, Udala eta enpresa, horiek denak elkartuta.</i></p> <p>- Contribuir a la generación de sinergias entre el antiguo alumnado de la Escuela de Armería, el mundo educativo, el municipio y la empresa.</p>	1.620 €	330.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		1.620 €	330.00	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>EIBAR aldzkaria argitaratzea ONURADUNA: "Eibar Revista de un Pueblo" elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Edición "Revista EIBAR"</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Asociación Eibar Revista de un Pueblo</i></p>	<p>- <i>Eibarko udalerriko kultura-, gizarte- eta enpresa-bizitzaren inguruko informazioa ematea.</i></p> <p>- Informar sobre la vida cultural, social y empresarial del municipio de Eibar.</p>	2.025 €	332.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		2.025 €	332.10	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>Urteko jarduera programa: ONURADUNA: Sostoa Abesbatza.</i></p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Sostoa Abesbatza</i></p>	<p>- <i>Musika-jardueretan kantarien parte-hartzea sustatzea eta bultzatzea.</i></p> <p>- Fomentar y potenciar la participación de cantantes actividades musicales.</p>	9.210 €	334.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		9.210 €	334.10	Nominativa	

HELBURUA: Urteko jarduera programa ONURADUNA: Koro Gaztea	Kantarien parte-hartzea sustatzea eta bultzatzea musika-jardueretan	600 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: Koro Gaztea	- Fomentar y potenciar la participación de cantantes jóvenes actividades musicales.	600 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Urteko jarduera programa ONURADUNA: Asociación Coral Debabarrena Orfeoia	- Fomentar y potenciar la participación de cantantes jóvenes actividades musicales.	600 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: Asociación Coral Debabarrena Orfeoia	- Fomentar y potenciar la participación de cantantes actividades musicales.	600 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: San Andres parrokiako organoa konpontzea ONURADUNA: San Andrés parrokia	- Udalerriko kultur ondarearen elementu garrantzitsu bat kontserbatzen laguntzea	37.693,03 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Reparación del órgano de la parroquia San Andrés BENEFICIARIO: Parroquia San Andrés	- Ayudar a conservar un importante elemento del patrimonio cultural del municipio	37.693,03 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Eibarko kantuen diskoa grabatzea eta kontzertuan aurkeztea ONURADUNA: USTEKABE	- Eibarko musika-tradizioa balioan jartzea eta USTEKABEren jarduera eta ibilbidea balioan jartzea	31.000 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Grabar un disco de canciones de Eibar y presentarlo en concierto BENEFICIARIO: USTEKABE	- Poner en valor la tradición musical de Eibar y difundir la actividad y trayectoria de USTEKABE	31.000 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Dantza-jardueren urteko programa. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa	- Euskal dantzaren inguruan udalerrian antolatzen diren jarduerak babestea.	34.000 €	334.21	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades de danza BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar	- Apoyar las actividades que entorno a la disciplina de la danza vasca se organizan en el municipio.	34.000 €	334.21	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Aire zabaleko margo-lehiaketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Artisten Elkarte.	- Udalerrian, aire zabaleko margo-lehiaketa ireki bat antolatzea.	4.050 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Organización certamen de pintura al aire libre	- Organizar un concurso abierto de pintura al aire libre en el municipio.	4.050 €	334.30	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa



BENEFICIARIO: Asociación Artística de Eibar:					
<p>HELBURUA: "Exfibar" erakusketa filatelikoa antolatzea. ONURADUNA: Arrate Elkarte Filatelikoa.</p> <p>OBJETO: Organización exposición filatélica "Exfibar"</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación Filatélica Arrate</p>	<p>- Kalitatezko filatelia-erakusketa bat antolatzea.</p> <p>- Organizar una exposición filatélica de calidad.</p>	<p>1.687,50 €</p> <p>1.687,50 €</p>	<p>334.30</p> <p>334.30</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Gabonetako Eskulangintza Azoka antolatzea. ONURADUNA: Eibart Elkartea.</p> <p>OBJETO: Organización Feria de Artesanía de Navidad</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación Eibart</p>	<p>- Gure udalerriko eta eskualdeko eskulangileek egiten duten lana ezagutaraztea.</p> <p>- Dar a conocer el trabajo que realizan los artesanos del municipio y comarca.</p>	<p>4.050 €</p> <p>4.050 €</p>	<p>334.30</p> <p>334.30</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Film Laburren Jaialdia antolatzea. ONURADUNA: Plano Corto Elkartea</p> <p>OBJETO: Organización Festival de Cortometrajes</p> <p>BENEFICIARIO: Plano Corto Elkartea</p>	<p>- Film laburren jaialdia antolatzea errealizadore hasiberien lanak erakusteko.</p> <p>- Organizar un festival de cortometrajes en el que se muestren los trabajos de nuevos realizadores.</p>	<p>1.350 €</p> <p>1.350 €</p>	<p>334.40</p> <p>334.40</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: "Argazkilaritza maiatzean" jarduera programaren antolaketa ONURADUNA: CLUB DEPORTIVO EIBAR</p> <p>OBJETO: Argazkilaritza maitzean</p> <p>BENEFICIARIO: CLUB DEPORTIVO EIBAR</p>	<p>- Argazkigintzaren eremu artistikoaren proposamenak zabaltzea udalerrian</p> <p>- Difundir propuestas del campo artístico de la fotografía en el municipio</p>	<p>5.250 €</p> <p>5.250 €</p>	<p>334.40</p> <p>334.40</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Herriko taldeen urteko kontzertu-emanaldia antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Musikari Gazteen Elkarteari dirulaguntza ematea.</p> <p>OBJETO: organización anual de Concierto de grupos locales</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación Musical Joven Eibarresa "A.M.J.E."</p>	<p>- Herriko musika-taldeek garatzen duten jarduera hedatzea.</p> <p>- Difundir la actividad que los grupos musicales del municipio desarrollan.</p>	<p>1.875 €</p> <p>1.875 €</p>	<p>337.20</p> <p>337.20</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Urteko jarduera -programa. ONURADUNA: Asociación ODISEA</p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación ODISEA</p>	<p>Mahai jokoak, estrategia, miniaturak eta rola gure herrian ezagutarazteko dirulaguntza ematea</p> <p>Ayuda para dar a conocer los juegos de mesa, estrategia, I miniaturas y rol.</p>	<p>1.000 €</p> <p>1.000 €</p>	<p>337.20</p> <p>337.20</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: GALIZIAKO LETREN EGUNAREN antolaketa</p>	<p>- Eibarren Galiziako Letren Eguna ospatzea.</p>	<p>8.316 €</p>	<p>338.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da</p>	<p>izenduna.</p>

<p>ONURADUNA: Asociación Casa Cultura de Galicia "As Burgas  OBJETO: Organización del DÍA DE LAS LETRAS GALLEGAS  BENEFICIARIO: Asociación Casa Cultura de Galicia "As Burgas</p>	<p>- Conmemorar en Eibar el Día de las Letras Gallegas.</p>	<p>8.316 €</p>	<p>338.00</p>	<p>Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: "BIEN APARECIDA" jaiaren antolatzea  ONURADUNA:  OBJETO: Organización de la "Fiesta de la BIEN APARECIDA"  BENEFICIARIO: Asociación Casa de Cantabria</p>	<p>- Kantabriako Erkidegoko kultura-adierazpenak hurbiltzea  - Acercar manifestaciones culturales de la Comunidad de Cantabria</p>	<p>4.107 €  4.107 €</p>	<p>338.00  338.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Concentración anual de motos Lambretta  ONURADUNA: Asociación de Amigos del a moto lambretta de Eibar Lambretta  OBJETO:  BENEFICIARIO: Asociación de Amigos del a moto lambretta de Eibar Lambretta</p>	<p>- Gogoratu Lambreta motozikleten fabrikazioa, garai batean Eibar hiriko produktu enblematikoa zena.  - Recordar la fabricación de motocicletas Lambreta, producto emblemático, en su tiempo, de la Ciudad de Eibar</p>	<p>2.277 €  2.277 €</p>	<p>338.00  338.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Valenciaga Oroitzarrea txirringularitza lasterketa antolatzea.  ONURADUNA. Eibarko Txirringulari Elkarte.  OBJETO: Organización prueba ciclista "Memorial Valenciaga"  BENEFICIARIO: Club Ciclista Eibarres</p>	<p>- Entzute handia duen afionatu mailako txirringularitza lasterketa antolatzea.  - Organizar una prueba de ciclismo aficionado de prestigio.</p>	<p>12.150 €  12.150 €</p>	<p>341.00  341.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  nominativa</p>
<p>HELBURUA: Duatloi lasterketa antolatzea.  ONURADUNA: Eibarko Triatloi Taldea.  OBJETO: Organización Carrera de Duatlon  BENEFICIARIO: Eibarko Triatlon Taldea</p>	<p>- Duatloi lasterketa bat antolatzea.  - Organizar una prueba de Duatlon.</p>	<p>1.650 €  1.650 €</p>	<p>341.00  341.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  nominativa</p>
<p>HELBURUA: Zaletuen arteko Futbol Txapelketa antolatzea.  ONURADUNA: Unbe Futboleko Kirol Taldea.  OBJETO: Organización Campeonato de Fútbol Aficionados  BENEFICIARIO: Club Deportivo de fútbol Umbe de Eibar</p>	<p>- Kirol praktika eta lehia sustatzea futbol zaletuengan.  - Facilitar la práctica deportiva y la competición en aficionados.</p>	<p>2.400 €  2.400 €</p>	<p>341.00  341.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  nominativa</p>

<p>HELBURUA: Eibarko Hiria Judo Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Kalamua Judo Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización del Torneo Ciudad Eibar de judo BENEFICIARIO: Club Judo Kalamua</p>	<p>- Judoko kirol-saioak antolatzea.</p>	900 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Organizar pruebas deportivas de judo.</p>	900 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Gabon Zahar eguneko edo Urtezaharreko Krosa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa</p> <p>OBJETO: Organización Cross Nochevieja BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar</p>	<p>- Kirol-lasterketa batekin ospatzea Urtezaharra .</p>	798 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Festejar el fin de año con una prueba deportiva</p>	798 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Herriarteko Pilota Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa</p> <p>OBJETO: Organización Torneo Interpueblos de pelota vasca BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar</p>	<p>- Pilotan jokatzeko zaletasuna sustatzea.</p>	825 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica del deporte de la Pelota Vasca</p>	825 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa
<p>HELBURUA: Gimnasia Erritmikoko Eskolarteko Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Ipurua Gimnasia Erritmikoko Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización Torneo Escolar de Gimnasia rítmica BENEFICIARIO: Club Gimnasia Rítmica Ipurua</p>	<p>- Gimnasia Erritmikoaren praktika sustatzea.</p>	1.200 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica deportiva de la Gimnasia Rítmica.</p>	1.200 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: San Andres Gimnasia Erritmikoko Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Ipurua Gimnasia Erritmikoko Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización Torneo S.Andrés de gimnasia rítmica BENEFICIARIO: Club Gimnasia Rítmica Ipurua</p>	<p>- Gimnasia Erritmikoaren praktika sustatzea.</p>	2.700 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica deportiva de la Gimnasia Rítmica.</p>	2.700 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Emakumeen Judo Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Kalamua Judo Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización Torneo femenino judo BENEFICIARIO: Club Judo Kalamua</p>	<p>- Judoaren praktika sustatzea.</p>	900 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica deportiva del Judo.</p>	900 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Asier Cuevas herri-lasterketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa</p>	<p>- Herri lasterketa bat antolatzea.</p>	1.650 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.

OBJETO: Organización Carrera Popular Asier Cuevas" BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar	- Organizar una carrera popular	1.650 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Emakumezkoen txirrindularitzako Euskaldun Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Txirrindulari Elkarte. OBJETO: Organización Trofeo euskaldun femenino de ciclismo BENEFICARIO: Club Ciclista Eibarres	- Emakumezkoen txirrindularitza lasterketa bat antolatzea.	5.000 €.	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
	- Organizar una prueba de ciclismo femenino	5.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
XEDEA: Laguntza ematea Jiu-Jitsuko Espainiako Koparen antolamenduari, Eibarko Hiria saria. ONURADUNA: Kalamua Judo taldea. OBJETO: Ayuda a la organización de la Copa de España de Jiu-Jitsu- Ciudad de Eibar BENEFICIARIO: Club de Judo kalamua (Pleno 29-10-2018)	- Kirol-praktika sustatzea, eta, zehazkiago, Jiu-Jitsua.	12.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
	Fomentar la práctica del deporte, y más en concreto la del Jiu-Jitsu	12.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Urteko jarduera -programa. ONURADUNA: RONIN arte-martzial kultur eta kirol elkarte	Arte martzialen praktika indartu eta azalarazteko dirulaguntza ematea.	2.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: RONIN Arte Martzial, Kultur eta Kirol Elkarte	Ayuda para reforzar y visibilizar la práctica de artes marciales en Eibar	2.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Ohiz kanpoko izaera duten kirol txapelketetan parte hartzeko laguntzak ematea.	- Kirol-emaitza onak izateagatik, ohiz kanpoko txapelketa berezietara joateko dirulaguntza ematea.	1.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO : Ayudas a la participación en campeonatos deportivos de carácter extraordinario	- Financiar la asistencia a campeonatos de carácter extraordinario por buenos resultados deportivos.	1.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Antzerki Jardunaldien kartel iragarlearen lehiaketa	- Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundearen artisten parte-hartzea bultzatzea.	1.000 €	334.22	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de cartel anunciador de las Jornadas de Teatro	- Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las Jornadas de Teatro de Eibar.	1.000 €	334.22	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Indalecio Ojanguren Argazkilaritza Saria.	- Argazkilaritzaren diziplina artistikoaren sorkuntza sustatzea.	2.500 €	334.40	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa

OBJETO : Certamen fotográfico Indalecio Ojanguren	- Fomentar la creación en la disciplina artística de la fotografía.	2.500 €	334.40	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Asier Errasti film laburren lehiaketa – Javier Aguirresarobe Sariak.	- Zinemagintzaren diziplina artistikoaren sorkuntza sustatzea.	3.000 €	334.40	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Norgehiagokako lehiaketa</i>
OBJETO : Concurso de cortometrajes Asier Errasti – Premios Javier Aguirresarobe	- Fomentar la creación en la disciplina artística del cine.	3.000 €	334.40	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Jaietako kartel-lehiaketa. Aratosteak, San Juan jaiak eta San Andres jaiak.	- Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundean artisten parte-hartzea bultzatzea.	3.000 €	338.00	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Norgehiagokako lehiaketa</i>
OBJETO : Concurso de carteles de fiestas: Aratosteak, Sanjuanak y Sanandresak	- Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las fiestas de Eibar.	3.000 €	338.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
XEDEA: Kirol entitateen jarduera arrunten finantzazioa	<i>Kirol jarduera zaletasuna sustatzea herrian</i>	200.000 €	341.00	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>
OBJETO : Financiación actividades ordinarias entidades deportivas	Fomentar la práctica deportiva aficionada en el municipio	200.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada

## SERVICIOS SOCIALES- GIZARTEKINTZA ARLOA

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>	
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION		
	<p><i>HELBURUA: Ipuruako jubilatutuen etxearen urteko jardueraren programa.</i> <i>ONURADUNA: EIBARKO JUBILATUTUEN IPURUAKO EGOITZA ELKARTEA.</i></p>	<p><i>- Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea.</i> <i>- pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea.</i> <i>- Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</i></p>	6.446 €	337.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p>
	<p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Ipuruak BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN JUBILATUTUEN IPURUAKO EGOITZA DE EIBAR</p>	<p>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. - estimular el mantenimiento activo de las personas mayores - fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno.</p>	6.446 €	337.10	<p><i>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</i></p>	<p><i>Tipo de subvención: nominativa</i></p>
	<p><i>HELBURUA: Urkiko jubilatutuen etxearen urteko jardueraren programa.</i> <i>ONURADUNA: URKIKO JUBILATUTUEN ETXEA</i></p>	<p><i>- Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea.</i> <i>- pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea.</i> <i>- Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</i></p>	2.990 €	337.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p>
	<p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Urki BENEFICIARIO: HOGAR DEL JUBILADO DE URKI – URKIKO JUBILATUTUEN ETXEA</p>	<p>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. Estimular el mantenimiento activo de las personas mayores. - fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno. - apoyo a los gastos de servicios que se prestan en el hogar</p>	2.990 €	337.10	<p><i>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</i></p>	<p><i>Tipo de subvención: nominativa</i></p>

<p>HELBURUA: Beheko Tokia jubilatutako etxearen urteko jardueraren programa. ONURADUNA: BEHEKO TOKIA ELKARTEA- URKIZUKO JUBILATU ETXEA.</p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Beheko Tokia BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN BEHEKO TOKIA – HOGAR DEL JUBILADO DE URKIZU</p>	<p>- Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea. - pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. - Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</p> <p>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. - estimular el mantenimiento activo de las personas mayores - fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno</p>	<p>6.347 €</p> <p>6.347 €</p>	<p>337.10</p> <p>337.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p>HELBURUA: Untzagako jubilatutako etxearen urteko jardueraren programa. ONURADUNA: UNTZAGA GUZTION ETXEA ELKARTEA ERRETIRATUEN ETA PENTSIODUNEN ELKARTEA.</p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Untzaga BENEFICIARIO: UNTZAGA GUZTION ETXEA ELKARTEA ASOCIACIÓN DE JUBILADOS Y PENSIONISTAS</p>	<p>- Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea. - pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. - Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</p> <p>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. - estimular el mantenimiento activo de las personas mayores - fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno</p>	<p>8.030 €</p> <p>8.030 €</p>	<p>337.10</p> <p>337.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p>HELBURUA: Pertsona nagusien hamabostaldia eta zibergela. ONURADUNA: BIZTU ELKARTEA, EIBARKO JUBILATUEN ETA PENTSIODUNEN KOORDINAKUNDEA.</p> <p>OBJETO: Quincena de las personas mayores y cyberaula BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN BIZTU COORDINADORA DE JUBILADOS Y PENSIONISTAS DE EIBAR</p>	<p>-ezagutza zabaltzea eta Eibarko erretiratu guztientzako ekitaldiz betetako hamabostaldi bat antolatzea. zibergela indartzea.</p> <p>- acercar conocimientos y una quincena de actividades a todos los jubilados/as eibarreses potenciar la ciber-aula</p>	<p>3.850 €</p> <p>3.850 €</p>	<p>337.10</p> <p>337.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>

<p><i>HELBURUA: Gizarte-egoera ahulean dauden pertsonen laguntzea, bereziki haurrei</i>  <b>ONURADUNA : GURUTZE GORRIA. GURUTZE GORRIA</b></p> <p>OBJETO: Ayuda a las personas en situación de vulnerabilidad social y con especial incidencia en la infancia.          BENEFICIARIO: CRUZ ROJA. GURUTZE GORRIA</p>	<p>- Gizarte-egoera ahulean dauden pertsonen laguntzea, bereziki haurrei (Haurrentzako laguntza-bonoak)</p> <p>- Ayuda a las personas en situación de vulnerabilidad social y con especial incidencia en la infancia (Haurrentzako laguntza-bonos)</p>	<p>70.000 €</p> <p>70.000 €</p>	<p>230.10</p> <p>230.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p><i>HELBURUA: 2018ko "Oporrak bakean" programari laguntzea. Ume sahararrak uda sasoiari Eibarko familietan hartzeko.</i>  <b>ONURADUNA: Eibar-Sahara Elkartea.</b></p> <p>OBJETO: Ayuda al programa "Vacaciones en Paz acogida a niños/as saharauis en familias de Eibar durante los meses de verano.          BENEFICIARIO: Eibar Sahara Elkartea.</p>	<p><i>Errefuxiatuen kanpalekuetako bizi-baldintza gogorak aldi baterako leuntzen laguntzea.</i></p> <p><i>Laguntza zuzena ematea errefuxiatu sahararren eremuetako haurren beharrei.</i></p> <p>Aliviar temporalmente las duras condiciones de un campamento de refugiados/as.</p> <p>Ayuda directa a las necesidades de la infancia en los campos de refugiados saharauis.</p>	<p>4.400 €</p> <p>4.400 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p><i>HELBURUA: Genero berdintasuna sustatzeko ekintzak.</i></p> <p>OBJETO: Acciones de promoción de la igualdad de géneros</p>	<p>- <i>Emakumearen sustapenera zuzendutako jarduera gehiago izatea, emakumearen bizitzako alderdi guztietan berdintasuna lortzearen; emakumeen ahalduntzea ahalbidetzea; emakumeen bizi-kalitatea hobetu eta gehitzen duten formazio, aisialdi eta denbora libreko jarduerak eskaintzea; genero-diskriminazio guztiak ezabatzea.</i></p> <p>- Incrementar las actividades encaminadas a la promoción de la mujer tratando de conseguir la igualdad en todos los aspectos de su vida, procurar el empoderamiento de las mujeres, ofertar actividades de formación, ocio y tiempo libre que mejoren y aumenten la calidad de vida de las mujeres y eliminan las discriminaciones por razón de género.</p>	<p>8.500 €</p> <p>8.500 €</p>	<p>231.50</p> <p>231.50</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>



<p>HELBURUA: Elkartegintza eta gizartean parte hartzeko ekintzak sustatzea.</p> <p>OBJETO: Acciones de promoción del asociacionismo y de la participación social</p>	<p>- toki-elkartegintza sustatzea. - Eibarren eta Eibarren alde lan egiten duten elkartetako programen eta jardueren bitartez, komunitateko garapenaren alde egitea. Elkarrekin eskaintzen dituzten zerbitzuak eskaini, eibartarren ongizatean eta bizitzakalitatearen mesedetan.</p> <p>- fomentar el asociacionismo local - contribuir al desarrollo de la comunidad mediante los programas y actividades de las asociaciones que trabajan en y para el municipio de Eibar. poder atender y prestar servicios que las asociaciones prestan y redundan en la calidad y bienestar de las personas eibarresas</p>	<p>40.000 €</p> <p>40.000</p>	<p>230.10</p> <p>230.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>
<p>HELBURUA: Droga-mendekotasuna edota adikzioak tratatzeko zentroetara joaten diren pertsonentzako garraio-laguntza.</p> <p>OBJETO: Ayudas para el transporte de las personas que acuden a centros de tratamiento de Drogodependencias / adicciones</p>	<p>- Drogak eta adikzioak kentzeko zentro batera tratatzera doazen pertsonen laguntzea.</p> <p>- Ayudar a las personas que acuden a tratamiento a un centro de rehabilitación de drogas y de adicciones</p>	<p>2.500 €</p> <p>2.500 €</p>	<p>231.70</p> <p>231.70</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</p> <p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p>
<p>HELBURUA: Gizarteratzeko zentroetara doazen pertsonak garraiatzeko laguntzak</p> <p>OBJETO: Ayudas para el transporte de las personas que acuden a centros de inclusión social</p>	<p>- gizarteratzeko prozesuak erraztea, gizarteratzeko zerbitzu berezietara joaten diren pertsonen garraioa ordainduz. - gizarte-bazterketako egoeran edo arriskuan dauden pertsonak Elgoibarko gizarteratze-eguneko zentroran edo Donostiako gizarteratze-baliabideetara joan ahal izatea.</p> <p>- facilitar los procesos de inclusión social ayudando mediante el pago del transporte a personas que acuden a servicios específicos de inclusión social - que aquellos casos de personas en riesgo o en estado de exclusión social puedan</p>	<p>1.000 €</p> <p>1.000 €</p>	<p>231.60</p> <p>231.60</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p> <p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p>

	acudir al centro de día de inclusión de Elgoibar o a los recursos de inserción en Donosti.				
<p><i>HELBURUA: Dirulaguntzak ematea baliabide ekonomiko urriko pentsiodunei eta langabetuei.</i></p> <p>OBJETO: Subvención para personas pensionistas y desempleados/as con escasos recursos económicos</p>	<p>- <i>baliabide ekonomiko urriko pentsiodunen eta langabetuen egoera ekonomikoa, nolabait, leuntzea.</i></p> <p>- paliar en cierto grado la situación económica de las personas desempleadas y pensionistas con escasos recursos económicos.</p>	<p>146.800 €</p> <p>146.800 €</p>	<p>231.30</p> <p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</i></p> <p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p>
<p><i>HELBURUA: Garapenerako nazioarteko lankidetzak.</i></p> <p>OBJETO: Cooperación internacional al desarrollo</p>	<p>- <i>Garapenerako lankidetzak programak antolatu eta garatzeko, Gobernu kanpoko erakundeei edo GKEei dirulaguntzak ematea, munduan garapen bidean dauden herrialdeetako biztanleriaren egoera sozioekonomikoa hobetzeko eta dauden desberdintasunak gainditzeko jardunak burutzeko.</i></p> <p>- Subvencionar a Organizaciones No Gubernamentales, proyectos o programas de cooperación al desarrollo, para la realización de actuaciones dirigidas a la mejora de las condiciones socioeconómicas de la población de los países empobrecidos y la superación de las desigualdades existentes.</p>	<p>375.753,65 €</p> <p>375.753,65 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>
<p><i>HELBURUA: Elkartasun beka.</i></p> <p>OBJETO: Elkartasun beka</p>	<p>- <i>Elkartasun beka 2 ematea 20tik 40 urte bitarteko Eibarko gazte biri dagoeneko garatuta dauden lankidetzak proiektuetan edo GKko erakunderen baten bitartez martxan ipiniko den proiekturen batean biharra egiteko.</i></p> <p>- Otorgar 2 becas de cooperación 'elkartasun beka' a jóvenes de Eibar de entre 20</p>	<p>3.000 €</p> <p>3.000 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>

	y 40 años para trabajar en proyectos de cooperación desarrollados o que se vayan a poner en marcha a través de alguna ONG.				
<p><i>HELBURUA: Garapenaren aldeko sensibilizazio-proiektuak udalerrian.</i></p> <p>OBJETO: Proyectos de sensibilización al desarrollo en el municipio</p>	<p><i>- Garapenerako heziketa- eta sensibilizazio-ekintzen bidez herritarren interesa piztea pobretutako herrialdeen errealitateari buruz, eta proposatutako ekintzek balio izan dezatela etorkizuneko lankidetzaren proiektuetan parte hartzeko oinarritzat.</i></p> <p>- Promover a través de acciones de educación para el desarrollo y sensibilización el interés de la ciudadanía por la realidad de los países empobrecidos y que las acciones propuestas sirvan de base para la participación en futuros proyectos de cooperación.</p>	<p>25.000 €.</p> <p>25.000 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>
<p><i>HELBURUA: Laguntzak ematea eskola jardueretarako DBE jasotzen duten familiei.</i></p> <p>OBJETO: Ayudas a familias que cobran el RGI para actividades escolares</p>	<p><i>- Adin txikikoen parte hartzea bultzatzea eskolaz kanpoko jardueretan.</i></p> <p><i>- Adin txikikoen garapen psikosozialean laguntzea.</i></p> <p><i>- Aukera-berdintasunaren alde egitea.</i></p> <p>- Fomentar la participación de los menores en actividades extraescolares.</p> <p>- Contribuir al desarrollo psicosocial de los menores.</p> <p>- Apoyar la igualdad de oportunidades.</p>	<p>20.000 €</p> <p>20.000€</p>	<p>231.30</p> <p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Ebaluazio bakoiztua.</i></p> <p>Evaluación individualizada</p>
<p><i>HELBURUA.: Umeak Eskolara (RGI- AES hartzailleak eta elikagaien bankuaren erabiltzaileak)</i></p> <p>OBJETO: Umeak eskolara (Perceptores RGI- AES y personas usuarias del banco alimentos)</p>	<p><i>- Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</i></p> <p>- Que las familias cuenten con hijos/as entre los 2 y los 15 años una ayuda cuenten con una ayuda económica vinculada al consumo en comercios eibarreses.</p>	<p>62.500 €</p> <p>62.500 €</p>	<p>231.30</p> <p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Ebaluazio bakoiztua.</i></p> <p>Evaluación individualizada</p>

<p><i>HELBURUA:</i>. Dirulaguntzak ikasleei (Perceptores RGI- AES y personas usuarias del banco alimentos)</p>	<p>- 16tik 25 urte bitarteko ikasleek dirulaguntza bat jaso dezatela beren gastuei erantzuteko. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</p>	<p>62.500 €</p>	<p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Ebaluazio bakoiztua.</i></p>
<p>OBJETO: Ayudas a estudiantes (perceptores RGI-AES y personas usuarias del banco alimentos)</p>	<p>- Que los/las estudiantes entre 16 y los 25 años cuenten con una ayuda que les ayude a sufragar sus gastos, estando esta ayuda vinculada al consumo en comercios eibarreses.</p>	<p>62.500 €</p>	<p>231.30</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Evaluación individualizada</p>

## GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
<p><i>XEDEA: "Cruz Irasuegui" nazioartekotze-bekei laguntzea.</i>  <i>ONURADUNA: Cruz Irasuegui Fundazioa</i></p> <p>OBJETO: Apoyo a las becas de internacionalización "Cruz Irasuegui"                      BENEFICIARIO: Fundacion Cruz Irasuegui</p>	<p><i>Titulua eskuratu berri duten ikasleei laguntza ematea 6 hilabetez atzerrian lan-esperientzia jaso dezaten, amaieran enpresak kontrata ditzaten.</i></p> <p>Apoyo a los alumnos/as recién titulados para adquirir experiencia profesional en el extranjero durante 6 meses con el objetivo de finalizar con la contratación en la empresa</p>	25.000 €	241.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<i>izenduna.</i>
	25.000 €	241.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa	
<p>HELBURUA: Enpresa- eta gizarte-erronkei aurre egiteko "Gazteak enpresan" egitasmoa, Mondragon Unibertsitatearekin elkarlanean.                      ONURADUNA: Armeria Eskolako Ikasle Ohien Elkartea</p> <p>OBJETO: Proyecto "Gazteak enpresan" de resolución de retos empresariales y/o sociales en colaboración con Mondragon Unibertsitatea                      BENEFICIARIO: Asociacion de Antiguos Alumnos de Armeria Eskola</p>	<p>Talde-lana bultzatzea Armeria Eskolako ikasleen eta Mondragon Unibertsitateko LEINN (Lidergo ekintzailea eta berrikuntza) graduko ikasleen artean, talentua profil sortzaileago eta ekintzaileago baterantz sustatuz, enpresa- eta gizarte-erronkei aurre egiteko lan eginez.</p> <p>Fomentar el trabajo en equipo entre alumnado de Armeria Eskola y alumnado del grado de LEINN de Mondragon unibertsitatea para promover el talento hacia un perfil más creativo y emprendedor trabajando en la resolución de retos empresariales y/ sociales.</p>	15.000 €	241.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa
	15.000 €	241.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa	
<p>HELBURUA: Merkataritzaren aldeko urteko jardueren plangintza.                      ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p>	<p><i>- Eibarko dendariak laguntzea kontsumoa sustatzeko jarduerak egiten, langileak prestatzen, belaunaldi-txandaketa egiten... Baita beste jarduera batzuetan ere, Eibarko merkataritza indartu eta sendotzeko intereskotzat</i></p>	38.900 €	433.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<i>izenduna.</i>

<p>OBJETO: Plan anual de actividades de apoyo al comercio</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p><i>jotzen diren helburuak dauzkaten jarduerak.</i></p> <p>- Ayudar al comerciante eibarrés en la elaboración de actividades dirigidas a la incentivación al consumo, formación del personal, relevo generacional... así como otras actividades cuyo fin sean consideradas de interés para potenciar y asentar el comercio en Eibar.</p>	<p>38.900 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Zaindu Zaitetz programa.</p> <p>ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Programa Zaindu Zaitetz</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p>- <i>Autozainketa eta ongizate pertsonala bultzatzea, ongizatearekin lotutako Eibarko merkataritza-sektorean kontsumoa sustatzeko bonuen bidez.</i></p> <p>- Favorecer el autocuidado y el bienestar personal mediante bonos que incentiven el consumo en el sector comercial de Eibar relacionado con el bienestar.</p>	<p>75.000 €</p> <p>75.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>izenduna.</i></p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Tokiko merkataritza sustatzea</p> <p>ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Fomento del comercio local</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p><i>Tokiko merkataritzari etxez etxeko banaketa erraztea online plataforma baten bidez.</i></p> <p>Facilitar al sector local el reparto a domicilio de sus productos mediante una plataforma online.</p>	<p>25.000 €</p> <p>25.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>izenduna.</i></p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Merkataritza eta ostalaritzako prestakuntza eta aholkularitza</p> <p>ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Formación y asesoramiento comercial y hostelero</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p><i>Eibarko merkataritza- eta ostalaritza-sektoreko profesionalen trebakuntza, aholkularitza eta gaitasunak areagotzea, COVID-19 amaitu ondoren errealitate berrietara egokitzeko</i></p> <p>Dotar de capacitación, asesorar y aumentar las competencias de los profesionales del sector comercial y hostelero de Eibar para adecuarse a las nuevas realidades tras el COVID-19</p>	<p>25.000 €</p> <p>25.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>izenduna.</i></p> <p>nominativa</p>

<p>HELBURUA: Eibarko merkataritza-gida bat sortzea ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Creación de una guía comercial de Eibar BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p>Denden direktorio bat sortzea, elkarrekin komunikatzeko eta kontsumitzaileei merkataritza sustatzeko tresna gisa. Helburua da Eibarko kontsumitzaileei beren udalerrian ezarritako saltoki eta zerbitzuen berri ematea. Creación de un directorio de comercios como una herramienta de comunicación conjunta y promoción del comercio hacia los consumidores. El objetivo es dar a conocer a los consumidores de Eibar los comercios y servicios implantados en su municipio.</p>	<p>25.000 €</p> <p>25.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Gabonetako argiak jartzea ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Instalación de luces navideñas: BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto.</p>	<p>- Eibarko dendariei beren jarduera ekonomikoaren sustapenean laguntzea urtean izaten den kontsumo-aldirik handienen (Gabonak). - Ayudar al comerciante eibarrés en la promoción de su actividad económica en el momento del año en que más consumo se da (Navidad).</p>	<p>46.000 €</p> <p>46.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Kontsumoa sustatzeko kanpainak. ONURADUNA: Eibarko Dendarien Elkartea.</p> <p>OBJETO: Campañas promoción consumo BENEFICIARIO: Asociación de Comerciantes Eibarreses</p>	<p>- Eibarko dendariei laguntzea merkataritza sustatzen, dinamizatzen eta animatzen. - Ayudar al comerciante eibarrés en la realización de actividades de promoción, dinamización y animación comercial</p>	<p>27.000 €</p> <p>27.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>: nominativa</p>
<p>HELBURUA: Ekimena sustatzeko ekintzak ONURADUNA: Ekingune Elkartea.</p> <p>OBJETO: Acciones de Promoción del emprendimiento BENEFICIARIO: Asociación Ekingune</p>	<p>- Ekintzaitza bultzatu eta ekintzaileekin elkar lanean aritu, tokiko ekonomia indartzeko eta gaur egun dagoen krisialdiari aterabide bat bilatzeko. - Potenciar el emprendizaje y colaborar con las personas emprendedoras como modo de potenciar la economía local y de salida de la actual crisis económica</p>	<p>12.920 €</p> <p>12.920 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>

<p>HELBURUA: Toribio Echevarría sarien antolaketa ONURADUNA: BIC GIPUZKOA BERRILAN SA.</p> <p>OBJETO: Organización del premio TORIBIO ECHEVARRIA BENEFICIARIO: Bic Gipuzko Berrilan, S.A.</p>	<p>- BIC BERRILAN entitatearekin elkarlanean aritzea sariorik antolatzen. Sarion helburua, ikerketa- eta lan-ildo berriak bilatzea da, batik bat, industriaren alorrean.</p> <p>- Colaborar con la entidad BIC-BERRILAN en la organización de estos premios que tienen como fin la búsqueda de líneas de investigación y nuevas líneas de trabajo, básicamente en el sector industrial</p>	<p>56.000 €</p> <p>56.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>Xedea: "Singular Dendak" programa Eibarko dendentzat. ONURADUNA: Gipuzkoako Merkatarien Federazioa</p> <p>OBJETO: Programa "Singular Dendak" para establecimientos comerciales de Eibar BENEFICIARIO: Federación Mercantil de Gipuzkoa</p>	<p>"Singular Dendak" kalitate-zigilua ezartzea, Gipuzkoako merkataritza profesionalizatzeko, bereizteko eta posizionatzeko xedez ezarritako zigilua.</p> <p>Implantación del sello de calidad "Singular Dendak" que persigue impulsar la profesionalización, la diferenciación y el posicionamiento del comercio guipuzcoano.</p>	<p>2.500 €</p> <p>2.500 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>Xedea: Eibarko Ostalaritza Elkartearen sortzeko gastuetarako diru-laguntza ONURADUNA: Asociación de Hosteleros de Gipuzkoa</p> <p>OBJETO: Subvención para gastos de creación de la Asociación Hosteleros de Eibar BENEFICIARIO: Asociación de Hosteleros de Gipuzkoa</p>	<p>Eibarko Udalaren eta udalerriko ostalaritza-sektorearen artean solaskide bat sortzea erraztea, bien arteko komunikazioa hobetzeko, sektoreari eragiten dioten neurri eta programei dagokienez.</p> <p>Facilitar la creación de un interlocutor entre el Ayuntamiento de Eibar y el sector de hostelería del municipio para mejorar la comunicación entre ambos en relación con las medidas y programas que afecten al sector.</p>	<p>11.600 €</p> <p>11.600 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>XEDEA: Ekintzailtzarako, kirol alorreko Foro bat sortzen laguntzea. ONURADUNA: Bic Gipuzkoa Berrilan SA</p>	<p>BIC-BERRILAN entitatearekin elkarlanean aritzea ekintzailtzarako kirol alorreko foroa sortzeko, kirolaren esparruan oinarri teknologikoko enpresa-proiektu berriak sustatzeko.</p>	<p>75.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	<p>izenduna.</p>



<p>OBJETO: Apoyo a la creación de un Foro de deporte para el emprendimiento BENEFICIARIO: Bic Gipuzko Berrilan, S.A.</p>	<p>Colaborar con la entidad BIC-BERRILAN en la creación de un foro de deporte para el emprendimiento con el objetivo de impulsar nuevos proyectos empresariales de base tecnológica en el ámbito del deporte</p>	<p>75.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Proiektu berriak garatzea BPTD estrategiaren barruan ONURADUNA: Debegesa, SA</p> <p>OBJETO: Apoyo al desarrollo de nuevos proyectos dentro de la estrategia BPTD BENEFICIARIO: Debegesa, S.A</p>	<p><i>Proiektu berriak sortu eta garatzea bultzatzea, BPTD eskualdeko posizionamendu-estrategiaren barruan enpresekin lankidetzan</i> Fomentar la creación y desarrollo de nuevos proyectos dentro de la estrategia de posicionamiento comarcal BPTD en colaboración y con la participación de empresas.</p>	<p>95.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Obrak. Inkubagailu Eibargune II ONURADUNA: Debegesa, SA</p> <p>OBJETO: Obras incubadora Eibargune II BENEFICIARIO: Debegesa, S.A</p>	<p><i>Enpresa-hazitegi berri bat garatzea udalerrian enpresa berriak sortzeko, hasieran baldintza ekonomiko onak eskainiz.</i> Desarrollo de un nuevo semillero de empresas para apoyar la creación de nuevas empresas en el municipio ofreciendo buenas condiciones económicas en sus inicios.</p>	<p>150.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto</p>	<p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei.</p> <p>OBJETO : Subvención a las familias con hijos/as desde 2 hasta 15 años</p>	<p>- <i>Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</i> - Que las familias cuenten con hijos/as entre los 2 y los 15 años una ayuda cuentan con una ayuda económica vinculada al consumo en comercios eibarreses.</p>	<p>210.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p> <p>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</p>
<p>HELBURUA: Dirulaguntzak ematea 16tik 25 urte bitarteko ikasleei.</p>	<p>- <i>16tik 25 urte bitarteko ikasleek dirulaguntza bat jaso dezatela beren gastuei erantzuteko. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</i></p>	<p>75.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p>

OBJETO : Subvención a los/las estudiantes entre los 16 y los 25 años	- Que los/las estudiantes entre 16 y los 25 años cuenten con una ayuda que les ayude a sufragar sus gastos, estando esta ayuda vinculada al consumo en comercios eibarreses.	75.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Enpresei dirulaguntzak ematea erronka teknologikoei aurre egiteko.	- Enpresei laguntzea, lehendik dituzten bitartekoei ahalik eta etekin handiena atera diezaien. Prestakuntza-ekoizpena lotura hori sendotzea.	100.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO : Subvención a las empresas para la realización de retos tecnológicos	- Ayudar a las empresas a optimizar y sacar el máximo rendimiento a los recursos de los que ya disponen - Potenciar el vínculo formación- producción	100.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Enpresak lekuz aldatzeko/haunditzeko/berritatzeko dirulaguntza	Enpresak Eibarrera erakartzeko eta udalerrian dauden enpresak lekuz aldatzeko/haunditzeko/berritzeko laguntza	20.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Subvención al traslado/ampliación/modernización de empresas a/en Eibar	Atracción de empresas a Eibar y apoyo al traslado/ampliación/modernización de las ya existentes en el municipio.	20.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Eibarren langabezian edo lan hobe bat izan nahian dauden pertsonen prestakuntza-ekintzak egiteko dirulaguntzak.	Lanik ez duten edo lan prekarioak dituzten pertsonen kualifikazioa hobetzea, langabezia-indize nagusienak prestakuntza gutxien dutenen artean aurkitzen direlako.	15.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Subvenciones para que las personas desempleadas o en situación de mejora de empleo de Eibar realicen acciones formativas	Promover una mayor cualificación de las personas desempleadas o con trabajos precarios, ya que los mayores índices de desempleo se dan en los sectores con menor formación	15.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
Xedea: Enpresei dirulaguntzak ematea enplegarritasuna eta kontratazioa hobetzeko eta enplegua mantentzeko	- Enplegu gordina sortzea eta herriko enpresek Eibarko udalerrian enplegurik ez duten pertsonak kontratatzea (LANBIDE)	269.900 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza banakako ebaluazioaren araubidez
OBJETO: Subvención a empresas por acciones de mejora de empleabilidad y contratación y mantenimiento de empleo	Creación neta de empleo y contratación por parte de las empresas locales de personas	269.900 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios y Lanbide, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada

	desempleadas en el municipio de Eibar (LANBIDE).				
Xedea: <i>Enpresei dirulaguntzak ematea enplegua mantentzeko</i>	<i>Langile kopurua mantentzea COVID-19 alarma egoeraren ondoren</i>	500.000 €	241.00	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza banakako ebaluazioaren araubidez</i>
OBJETO: Subvención a empresas por mantenimiento de empleo	Mantenimiento de plantilla media tras el estado de alarma por COVID-19	500.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios y Lanbide, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
Xedea: Eibarko autonomo eta enpresentzako diru-laguntza, 2020an izandako fakturazio-galerengatik	Jarduerari eusteko likidezia ematea norbere konturako langile edo autonomoei edo 10 langilerainoko enpresa txikiei, baldin eta jarduera itxi behar izan badute; edo, legezko obligazio egiaztatu batengatik itxi behar izan ez badute ere, fakturazioa, 2019arekin alderatuta, % 50ean murriztu bazaie, COVID-19ari aurre egiteko 2020an zehar ezarritako murriztapenen ondorioz. Aportar liquidez para el mantenimiento de la actividad, a trabajadores/as por cuenta propia o autónomos/as y microempresas de hasta 10 trabajadores/as que se hayan visto obligadas a cesar su actividad ó, aun no habiendo tenido que cerrar por obligación legal acreditada, hayan visto reducida su facturación en al menos el 50% de su facturación con respecto a 2019 como consecuencia de las limitaciones decretadas durante el 2020 para frenar la expansión de la COVID-19	500.000 €	433.10	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>
Objeto: Subvención a autónomos y empresas de Eibar por pérdidas de facturación durante el año 2020		500.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
Xedea: Inbertsiorako dirulaguntza ostalaritzan	Babestea COVID-19aren hedapena geldiarazteko ezarritako aforo- eta ordutegi-mugek eragindako ostalaritza-establezimenduek 2021ean	500.000 €	433.10	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>

<p>Objeto: Subvención a la inversión en la hostelería</p>	<p>jarduerari eutsi ahal izateko egingo dituzten inbertsioak/egokitzapenak  Apoyar las inversiones / adaptaciones que los establecimientos hosteleros afectados por las limitaciones de aforo y horario decretadas para frenar la expansión de la COVID-19, realicen en 2021 para poder mantener la actividad.</p>	<p>500.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p><i>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</i></p>	<p><i>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</i></p>
---	--	------------------	---------------	--	--

## EUSKARA – EUSKERA

DIRULAGUNTZA LERROA.	HELBURUAK	URTEKO KOSTUA.	FUNTZIONALA	FINANTZAKETA:	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
	<p><i>HELBURUA: Eibarren euskararen irakaskuntzan aritzeko AEK-k garatuko dituen jarduerak finantzatzea.</i>  <i>ONURADUNA: Euskaraz koop-E.</i></p> <p>OBJETO: Financiar las actividades que desarrollará AEK para la enseñanza del euskera en Eibar.            BENEFICIARIO: Euskaraz koop-E.</p>	<p style="text-align: center;">24.900 €</p> <p style="text-align: center;">24.900 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
	<p><i>HELBURUA: Tailerrak eta hitzaldiak antolatzea.</i>  <i>ONURADUNA: ... Eta kitto! Euskara elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Organizar talleres y conferencias.            BENEFICIARIO: ... eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p style="text-align: center;">5.000 €</p> <p style="text-align: center;">5.000 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
	<p><i>HELBURUA: Txikitto aldizkaria argitaratzea.</i>  <i>ONURADUNA: ...eta kitto! Euskara elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Publicar la revista Txikitto.            BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p style="text-align: center;">13.500 €</p> <p style="text-align: center;">13.500 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
	<p><i>HELBURUA. Eta kitto! astekaria argitaratzea.</i>  <i>ONURADUNA: ...Eta kitto! Euskara elkarte.</i></p> <p>OBJETO. Publicar el semanal ...eta Kitto!            BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p style="text-align: center;">60.041 €</p> <p style="text-align: center;">60.041 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>

	Fomentar la lectura en euskera.				
<p>HELBURUA: "Berbetan" egitasmoa burutzea. ONURADUNA: ...Eta kitto! Euskara elkarte.</p> <p>OBJETO: Llevar cabo el proyecto "Berbetan". BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p>- Euskaldun berrian eta euskaldun zaharren artean harremanak sustatzea eta euskaldun berriei euskaraz praktikatzeko aukera ematea.</p> <p>- Fomentar la relación entre vascohablantes cuya lengua propia es el euskera y los/las vascohablantes que han aprendido a hablar euskara o que estén estudiándolo ofreciéndolesa esos últimos la posibilidad de practicar el idioma.</p>	<p>50.908 €</p> <p>50.908 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
<p>HELBURUA: Ahozko ondarea jasotzea, ikertzea eta hedatzea. ONURADUNA: "BADIHARDUGU" Deba Ibarreko Euskera Alkartia.</p> <p>OBJETO: Recopilar, investigar y difundir el patrimonio oral. BENEFICIARIO: "BADIHARDUGU" Deba Ibarreko Euskera Alkartia.</p>	<p>- Deba arroko eskualdeko euskalkia ikertzen eta hedatzen laguntzea. Euskararen euskalkiak jaso, ikertu eta heda daitezzen sustatzea.</p> <p>- Ayudar a investigar y difundir la variedad dialectal del euskera de la comarca de la cuenca del Deba. Fomentar la recopilación, la investigación y la difusión de los dialectos del euskera.</p>	<p>1.386 €</p> <p>1.386 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
<p>HELBURUA: Eibarko Markeskoan jauregian UEUK Irakaskuntza Masterra bideratzeko berrantolategia lanen kostoa diruz laguntzea ONURADUNA: Udako Euskal Unibertsitatea (UEU)</p> <p>OBJETO: Subvencionar los trabajos de remodelación necesarios en Markeskua para que UEU ofrezca el Master de Enseñanza (CAP) BENEFICIARIO: Udako Euskal Unibertsitatea (UEU)</p>	<p>Eibarren EHUren ikastetxe atxiki berria izanik Eibar Hiri Unibertsitario bilakatzeko urratsak ematen laguntzea</p> <p>Colaborar para dar pasos en el desarrollo de Eibar como ciudad universitaria, habiendo en Eibar un nuevo centro adjunto a la UPV</p>	<p>15.000€</p> <p>15.000 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Tipo de subvención: Nominativa.</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
<p>HELBURUA: Bertsolarien eskola kudeatzea eta urteko jarduera-programa ONURADUNA: Hankamotxak bertso-elkartea</p> <p>OBJETO: Gestionar la escuela de bersolaris y el programa anual de actividades BENEFICIARIO: Hankamotxak bertso-elkartea</p>	<p>Bertsolaritzarekiko zaletasuna sustatzea Eibarko bertso-eskolaren jarduera-programa gauzatzen laguntzea</p> <p>Fomentar la afición al bersolarismo. Ayudar a ejecutar el programa de</p>	<p>2.769 €</p> <p>2.769 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Tipo de subvención: Nominativa</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa</p>

	actividades de la escuela de bersolaris de Eibar.				
<p><i>HELBURUA: Dirulaguntzak ematea UEUko ikastaroetara joateagatik.</i></p> <p>OBJETO: Ofrecer ayudas económicas por acudir a los cursos de la UEU.</p>	<p>- <i>Euskarazko formazioa sustatzea. UEUK eskainitako ikastaroak egiten dituztenei dirulaguntzak ematea.</i></p>	1.000€	335.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</i></p>
	<p>- Fomentar la formación en euskera. Dar subvenciones a los que realizen cursos ofertados por la UEU.</p>	1.000 €	335.10	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Tipo de subvención: evaluación individualizada.</p>
<p><i>HELBURUA: euskaraz jartzea Eibarko establezimenduen irudi korporatiboa osatzen duten errotiluak eta elementuak</i></p> <p>OBJETO: poner en euskera los rótulos y los elementos que componen la imagen corporativa de los establecimientos de Eibar</p>	<p>- <i>Eibarko establezimenduen hizkuntza-paisaia euskalduntzea.</i></p>	4.250 €	335.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</i></p>
	<p>- Euskaldunizar el paisaje lingüístico en los establecimientos de Eibar</p>	4.250 €	335.10	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto</p>	<p>Tipo de subvención: evaluación individualizada.</p>

## HIRIGINTZA -URBANISMO

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
HELBURUA: <i>Fatxadak berriztatzea eta igogailuak jartzea.</i>	- <i>Fatxadak berriztatzea eta igogailuak instalatu eta hobekuntza-lanak egitea.</i>	200.000 €	152.20	Finantzaketa funts bereki edo propioekin egingo da aurrekontuko VII. kapituluaren kontu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Rehabilitación de fachadas e instalación de ascensores	- Fomentar la rehabilitación de fachadas, y la instalación y mejora de ascensores.	200.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Industria-aurriak eraisteko laguntzak	Hiri-birsorkuntzari laguntzea, jabeek/berreskuratutako ezin diren industria-erakundeak ezabatzea sustatuz, kontserbazio-egoera txarrean daudelako.	150.000 €	152.20	Finantzaketa funts bereki edo propioekin egingo da aurrekontuko VII. kapituluaren kontu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Ayudas a la demolición de ruinas industriales	Apoyar la regeneración urbana mediante la incentivación de la eliminación, por parte de sus propietarios/as/ de edificios industriales irrecuperables debido a su mal estado de conservación	150.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Auzo-igogailuak mantentzea:	- <i>Herriko lekuri aldapatsuenetan edo zailenetan, Udalak irisgarritasuna errazteko, eraiki dituen auzo-igogailuen kudeaketa beraien gain hartzen duten elkartei laguntzea.</i>	6.000 €	152.20	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>
OBJETO: Mantenimiento de ascensores comunitarios	- Ayuda a las asociaciones que asumen la gestión de ascensores comunitarios construidos por el Ayuntamiento en zonas de difícil acceso para facilitar el acceso.	6.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Laguntzak ematea gazteen lokalak legezatzeko.	- <i>Gazteek berek kudeatzen dituzten aisialdi-lokaletan segurtasun-baldintzak betetzen laguntzea.</i>	20.000 €	152.20	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>



<p>OBJETO: Ayudas para la legalización de locales para jóvenes</p>	<p>- Favorecer las condiciones para un acceso seguro de los jóvenes a locales de ocio por ellos gestionados</p>	<p>20.000 €</p>	<p>152.20</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</p>
<p><i>HELBURUA: Dirulaguntzak Jabe Erkidegoei, Txonta auzoan eraikinak birgaitzeko eta hiri-berroneratze jarduketak gauatzeko.</i></p> <p>OBJETO: Subvenciones a comunidades de propietarios/as para la ejecución de actuaciones de regeneración urbana y rehabilitación de edificios en el barrio de txonta</p>	<p>- <i>Auzo hura berroneratzeko, Txontan finkatuta dauden eraikinak birgaitzeko proiektuaren egikaritzea ahalbideratzea.</i></p>	<p>1.900.000 €</p>	<p>152.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren VII. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p>
	<p>- Posibilitar la ejecución de un proyecto de rehabilitación sobre las edificaciones consolidadas del barrio de Txonta que regenere la zona</p>	<p>1.900.000 €</p>	<p>152.20</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto</p>	<p>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</p>
<p><i>HELBURUA: Diru-laguntza osagarriak Txonta auzoan modu eraginkorrean zaharberitu beharreko etxebizitza eta lokalen jabeen komunitateentzat</i></p> <p>OBJETO: Subvenciones complementarias a Comunidades de propietarios de viviendas y locales objeto de rehabilitación eficiente en el barrio de Txonta</p>	<p>- Eremua ureztatuko duen Txonta auzoko eraikin finkatuak birgaitzeko proiektua gauatzeko aukera ematea, komunitateentzako diru-laguntza osatuz.</p>	<p>400.000 €</p>	<p>152.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren VII. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p>
	<p>- Posibilitar la ejecución de un proyecto de rehabilitación sobre las edificaciones consolidadas del barrio de Txonta que regenere la zona, complementado la subvención a comunidades</p>	<p>400.000 €</p>	<p>152.20</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto</p>	<p>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</p>

## EGO IBARRA

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
Mercedes Careaga beka	Eibarko emakumeek gure hiriaren aurrerapenean egiten duten ekarpenaren garrantzia dokumentatzea eta nabarmentzea, eredu eta balio horiek egungo belaunaldiaren eta etorkizuneko belaunaldien motibazio izan daitezzen.	9.000 €	336.10	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i>
Beca Mercedes Careaga	Documentar y destacar la importancia de la contribución de las mujeres eibarresas al progreso de nuestra ciudad para que su ejemplo y valores sirvan de motivación tanto a la generación actual como a las futuras	9.000 €	336.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Tipo de subvención: Concurrencia competitiva

## KULTURA - CULTURA

DIRULAGUNTZA LERROA.  LINEA DE SUBVENCION	HELBURUAK  OBJETIVOS	URTEKO KOSTUA.  COSTE ANUAL	FUNTZIONALA  FUNCIONAL	FINANTZAKETA:  FINANCIACION	DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
<p>HELBURUA: <i>Kultura-ekitaldien urteko programa (hitzaldiak, tailerrak eta erakusketak).</i></p> <p>ONURADUNA: <i>Arrate Kultur Elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades culturales (conferencias, talleres y exposiciones).</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Arrate Kultur Elkarte.</i></p>	<p>- <i>Laguntza ematea hitzaldiez, tailerrez eta erakusketez osatutako jarduera-programari.</i></p> <p>- Apoyar el programa de actividades compuesto de conferencias, talleres y exposiciones.</p>	3.375 €	330.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		3.375 €	330.00	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>Urteko jarduera programa: ONURADUNA: Ikasten. Esperientziaren Eskolako Ikasleen Elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Ikasten, Asociación Alumnado Escuela de la Experiencia de Debabarrena.</i></p>	<p>- <i>Erretiratutako pertsonen parte-hartze aktiboa lortzea.</i></p> <p>- Conseguir la participación activa de personas jubiladas.</p>	11.025 €	330.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		11.025 €	330.00	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>Ekitaldiak antolatzea Urteko Biltzarraren inguruan.</i></p> <p>ONURADUNA: <i>Armeria Eskolako Ikasle Ohien Elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Organización de actividades en torno a la Asamblea Anual</p> <p>BENEFICIARIO: <i>A.A.A. Armería Eskola</i></p>	<p>- <i>Sinergiak sortzen laguntzea Armeria Eskolako ikasle ohiak, hezkuntza-mundua, Udala eta enpresa, horiek denak elkartuta.</i></p> <p>- Contribuir a la generación de sinergias entre el antiguo alumnado de la Escuela de Armería, el mundo educativo, el municipio y la empresa.</p>	1.620 €	330.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		1.620 €	330.00	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>EIBAR aldikaria argitaratzea ONURADUNA: "Eibar Revista de un Pueblo" elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Edición "Revista EIBAR"</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Asociación Eibar Revista de un Pueblo</i></p>	<p>- <i>Eibarko udalerriko kultura-, gizarte- eta enpresa-bizitzaren inguruko informazioa ematea.</i></p> <p>- Informar sobre la vida cultural, social y empresarial del municipio de Eibar.</p>	2.025 €	332.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		2.025 €	332.10	nominativa	
<p>HELBURUA: <i>Urteko jarduera programa: ONURADUNA: Sostoa Abesbatza.</i></p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades</p> <p>BENEFICIARIO: <i>Sostoa Abesbatza</i></p>	<p>- <i>Musika-jardueretan kantarien parte-hartzea sustatzea eta bultzatzea.</i></p> <p>- Fomentar y potenciar la participación de cantantes actividades musicales.</p>	9.210 €	334.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	izenduna.
		9.210 €	334.10	Nominativa	

HELBURUA: Urteko jarduera programa ONURADUNA: Koro Gaztea	Kantarien parte-hartzea sustatzea eta bultzatzea musika-jardueretan	600 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: Koro Gaztea	- Fomentar y potenciar la participación de cantantes jóvenes actividades musicales.	600 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Urteko jarduera programa ONURADUNA: Asociación Coral Debabarrena Orfeoia	- Fomentar y potenciar la participación de cantantes jóvenes actividades musicales.	600 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: Asociación Coral Debabarrena Orfeoia	- Fomentar y potenciar la participación de cantantes actividades musicales.	600 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: San Andres parrokiako organoa konpontzea ONURADUNA: San Andrés parrokia	- Udalerriko kultur ondarearen elementu garrantzitsu bat kontserbatzen laguntzea	37.693,03 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Reparación del órgano de la parroquia San Andrés BENEFICIARIO: Parroquia San Andrés	- Ayudar a conservar un importante elemento del patrimonio cultural del municipio	37.693,03 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Eibarko kantuen diskoa grabatzea eta kontzertuan aurkeztea ONURADUNA: USTEKABE	- Eibarko musika-tradizioa balioan jartzea eta USTEKABEren jarduera eta ibilbidea balioan jartzea	31.000 €	334.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Grabar un disco de canciones de Eibar y presentarlo en concierto BENEFICIARIO: USTEKABE	- Poner en valor la tradición musical de Eibar y difundir la actividad y trayectoria de USTEKABE	31.000 €	334.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Nominativa
HELBURUA: Dantza-jardueren urteko programa. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa	- Euskal dantzaren inguruan udalerrian antolatzen diren jarduerak babestea.	34.000 €	334.21	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades de danza BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar	- Apoyar las actividades que entorno a la disciplina de la danza vasca se organizan en el municipio.	34.000 €	334.21	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Aire zabaleko margo-lehiaketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Artisten Elkarte.	- Udalerrian, aire zabaleko margo-lehiaketa ireki bat antolatzea.	4.050 €	334.30	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Organización certamen de pintura al aire libre	- Organizar un concurso abierto de pintura al aire libre en el municipio.	4.050 €	334.30	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa

BENEFICIARIO: Asociación Artística de Eibar:					
<p>HELBURUA: "Exfibar" erakusketa filatelikoa antolatzea. ONURADUNA: Arrate Elkarte Filatelikoa.</p> <p>OBJETO: Organización exposición filatélica "Exfibar"</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación Filatélica Arrate</p>	<p>- Kalitatezko filatelia-erakusketa bat antolatzea.</p> <p>- Organizar una exposición filatélica de calidad.</p>	<p>1.687,50 €</p> <p>1.687,50 €</p>	<p>334.30</p> <p>334.30</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Gabonetako Eskulangintza Azoka antolatzea. ONURADUNA: Eibart Elkartea.</p> <p>OBJETO: Organización Feria de Artesanía de Navidad</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación Eibart</p>	<p>- Gure udalerriko eta eskualdeko eskulangileek egiten duten lana ezagutaraztea.</p> <p>- Dar a conocer el trabajo que realizan los artesanos del municipio y comarca.</p>	<p>4.050 €</p> <p>4.050 €</p>	<p>334.30</p> <p>334.30</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Film Laburren Jaialdia antolatzea. ONURADUNA: Plano Corto Elkartea</p> <p>OBJETO: Organización Festival de Cortometrajes</p> <p>BENEFICIARIO: Plano Corto Elkartea</p>	<p>- Film laburren jaialdia antolatzea errealizadore hasiberien lanak erakusteko.</p> <p>- Organizar un festival de cortometrajes en el que se muestren los trabajos de nuevos realizadores.</p>	<p>1.350 €</p> <p>1.350 €</p>	<p>334.40</p> <p>334.40</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: "Argazkilaritza maiatzean" jarduera programaren antolaketa ONURADUNA: CLUB DEPORTIVO EIBAR</p> <p>OBJETO: Argazkilaritza maitzean</p> <p>BENEFICIARIO: CLUB DEPORTIVO EIBAR</p>	<p>- Argazkigintzaren eremu artistikoaren proposamenak zabaltzea udalerrian</p> <p>- Difundir propuestas del campo artístico de la fotografía en el municipio</p>	<p>5.250 €</p> <p>5.250 €</p>	<p>334.40</p> <p>334.40</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Herriko taldeen urteko kontzertu-emanaldia antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Musikari Gazteen Elkarteari dirulaguntza ematea.</p> <p>OBJETO: organización anual de Concierto de grupos locales</p> <p>BENEFICIARIO: Asociación Musical Joven Eibarresa "A.M.J.E."</p>	<p>- Herriko musika-taldeek garatzen duten jarduera hedatzea.</p> <p>- Difundir la actividad que los grupos musicales del municipio desarrollan.</p>	<p>1.875 €</p> <p>1.875 €</p>	<p>337.20</p> <p>337.20</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Urteko jarduera -programa. ONURADUNA: Asociacion ODISEA</p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades</p> <p>BENEFICIARIO: Asociacion ODISEA</p>	<p>Mahai jokoak, estrategia, miniaturak eta rola gure herrian ezagutarazteko dirulaguntza ematea</p> <p>Ayuda para dar a conocer los juegos de mesa, estrategia, l miniaturas y rol.</p>	<p>1.000 €</p> <p>1.000 €</p>	<p>337.20</p> <p>337.20</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: GALIZIAKO LETREN EGUNAREN antolaketa</p>	<p>- Eibarren Galiziako Letren Eguna ospatzea.</p>	<p>8.316 €</p>	<p>338.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da</p>	<p>izenduna.</p>

<p>ONURADUNA: Asociación Casa Cultura de Galicia "As Burgas  OBJETO: Organización del DÍA DE LAS LETRAS GALLEGAS  BENEFICIARIO: Asociación Casa Cultura de Galicia "As Burgas</p>	<p>- Conmemorar en Eibar el Día de las Letras Gallegas.</p>	<p>8.316 €</p>	<p>338.00</p>	<p>Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: "BIEN APARECIDA" jaiaren antolatzea  ONURADUNA:  OBJETO: Organización de la "Fiesta de la BIEN APARECIDA"  BENEFICIARIO: Asociación Casa de Cantabria</p>	<p>- Kantabriako Erkidegoko kultura-adierazpenak hurbiltzea  - Acercar manifestaciones culturales de la Comunidad de Cantabria</p>	<p>4.107 €  4.107 €</p>	<p>338.00  338.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Concentración anual de motos Lambretta  ONURADUNA: Asociación de Amigos del a moto lambretta de Eibar Lambretta  OBJETO:  BENEFICIARIO: Asociación de Amigos del a moto lambretta de Eibar Lambretta</p>	<p>- Gogoratu Lambreta motozikleten fabrikazioa, garai batean Eibar hiriko produktu enblematikoa zena.  - Recordar la fabricación de motocicletas Lambreta, producto emblemático, en su tiempo, de la Ciudad de Eibar</p>	<p>2.277 €  2.277 €</p>	<p>338.00  338.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Valenciaga Oroitzarrea txirrindularitza lasterketa antolatzea.  ONURADUNA. Eibarko Txirrindulari Elkarte.  OBJETO: Organización prueba ciclista "Memorial Valenciaga"  BENEFICIARIO: Club Ciclista Eibarres</p>	<p>- Entzute handia duen afionatu mailako txirrindularitza lasterketa antolatzea.  - Organizar una prueba de ciclismo aficionado de prestigio.</p>	<p>12.150 €  12.150 €</p>	<p>341.00  341.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  nominativa</p>
<p>HELBURUA: Duatloi lasterketa antolatzea.  ONURADUNA: Eibarko Triatloi Taldea.  OBJETO: Organización Carrera de Duatlon  BENEFICIARIO: Eibarko Triatlon Taldea</p>	<p>- Duatloi lasterketa bat antolatzea.  - Organizar una prueba de Duatlon.</p>	<p>1.650 €  1.650 €</p>	<p>341.00  341.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  nominativa</p>
<p>HELBURUA: Zaletuen arteko Futbol Txapelketa antolatzea.  ONURADUNA: Unbe Futboleko Kirol Taldea.  OBJETO: Organización Campeonato de Fútbol Aficionados  BENEFICIARIO: Club Deportivo de fútbol Umbe de Eibar</p>	<p>- Kirol praktika eta lehia sustatzea futbol zaletuengan.  - Facilitar la práctica deportiva y la competición en aficionados.</p>	<p>2.400 €  2.400 €</p>	<p>341.00  341.00</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.  La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.  nominativa</p>

<p>HELBURUA: Eibarko Hiria Judo Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Kalamua Judo Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización del Torneo Ciudad Eibar de judo BENEFICIARIO: Club Judo Kalamua</p>	<p>- Judoko kirol-saioak antolatzea.</p>	900 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Organizar pruebas deportivas de judo.</p>	900 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Gabon Zahar eguneko edo Urtezaharreko Krosa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa</p> <p>OBJETO: Organización Cross Nochevieja BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar</p>	<p>- Kirol-lasterketa batekin ospatzea Urtezaharra .</p>	798 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Festejar el fin de año con una prueba deportiva</p>	798 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Herriarteko Pilota Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa</p> <p>OBJETO: Organización Torneo Interpueblos de pelota vasca BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar</p>	<p>- Pilotan jokatzeko zaletasuna sustatzea.</p>	825 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica del deporte de la Pelota Vasca</p>	825 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa
<p>HELBURUA: Gimnasia Erritmikoko Eskolarteko Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Ipurua Gimnasia Erritmikoko Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización Torneo Escolar de Gimnasia rítmica BENEFICIARIO: Club Gimnasia Ritmica Ipurua</p>	<p>- Gimnasia Erritmikoaren praktika sustatzea.</p>	1.200 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica deportiva de la Gimnasia Rítmica.</p>	1.200 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: San Andres Gimnasia Erritmikoko Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Ipurua Gimnasia Erritmikoko Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización Torneo S.Andrés de gimnasia rítmica BENEFICIARIO: Club Gimnasia Ritmica Ipurua</p>	<p>- Gimnasia Erritmikoaren praktika sustatzea.</p>	2.700 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica deportiva de la Gimnasia Rítmica.</p>	2.700 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Emakumeen Judo Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Kalamua Judo Taldea.</p> <p>OBJETO: Organización Torneo femenino judo BENEFICIARIO: Club Judo Kalamua</p>	<p>- Judoaren praktika sustatzea.</p>	900 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.
	<p>- Fomentar la práctica deportiva del Judo.</p>	900 €	341.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	nominativa
<p>HELBURUA: Asier Cuevas herri-lasterketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Klub Deportiboa</p>	<p>- Herri lasterketa bat antolatzea.</p>	1.650 €	341.00	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	izenduna.

OBJETO: Organización Carrera Popular Asier Cuevas" BENEFICIARIO: Club Deportivo Eibar	- Organizar una carrera popular	1.650 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Emakumezkoen txirringularitzako Euskaldun Txapelketa antolatzea. ONURADUNA: Eibarko Txirringulari Elkarte.	- Emakumezkoen txirringularitza lasterketa bat antolatzea.	5.000 €.	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Organización Trofeo euskaldun femenino de ciclismo BENEFICARIO: Club Ciclista Eibarres	- Organizar una prueba de ciclismo femenino	5.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
XEDEA: Laguntza ematea Jiu-Jitsuko Espainiako Koparen antolamenduari, Eibarko Hiria saria. ONURADUNA: Kalamua Judo taldea.	- Kirol-praktika sustatzea, eta, zehazkiago, Jiu-Jitsua.	12.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Ayuda a la organización de la Copa de España de Jiu-Jitsu- Ciudad de Eibar BENEFICIARIO: Club de Judo kalamua (Pleno 29-10-2018)	Fomentar la práctica del deporte, y más en concreto la del Jiu-Jitsu	12.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Urteko jarduera -programa. ONURADUNA: RONIN arte-martzial kultur eta kirol elkarte	Arte martzialen praktika indartu eta azalarazteko dirulaguntza ematea.	2.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	izenduna.
OBJETO: Programa anual de actividades BENEFICIARIO: RONIN Arte Martzial, Kultur eta Kirol Elkarte	Ayuda para reforzar y visibilizar la práctica de artes marciales en Eibar	2.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	nominativa
HELBURUA: Ohiz kanpoko izaera duten kirol txapelketetan parte hartzeko laguntzak ematea.	- Kirol-emaitza onak izateagatik, ohiz kanpoko txapelketa berezietara joateko dirulaguntza ematea.	1.000 €	341.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO : Ayudas a la participación en campeonatos deportivos de carácter extraordinario	- Financiar la asistencia a campeonatos de carácter extraordinario por buenos resultados deportivos.	1.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Antzerki Jardunaldien kartel iragarlearen lehiaketa	- Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundearen artisten parte-hartzea bultzatzea.	1.000 €	334.22	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa
OBJETO : Concurso de cartel anunciador de las Jornadas de Teatro	- Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las Jornadas de Teatro de Eibar.	1.000 €	334.22	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Indalecio Ojanguren Argazkilaritza Saria.	- Argazkilaritzaren diziplina artistikoaren sorkuntza sustatzea.	2.500 €	334.40	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Norgehiagokako lehiaketa



OBJETO : Certamen fotográfico Indalecio Ojanguren	- Fomentar la creación en la disciplina artística de la fotografía.	2.500 €	334.40	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Asier Errasti film laburren lehiaketa – Javier Aguirresarobe Sariak.	- Zinemagintzaren diziplina artistikoaren sorkuntza sustatzea.	3.000 €	334.40	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Norgehiagokako lehiaketa</i>
OBJETO : Concurso de cortometrajes Asier Errasti – Premios Javier Aguirresarobe	- Fomentar la creación en la disciplina artística del cine.	3.000 €	334.40	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
HELBURUA: Jaietako kartel-lehiaketa. Aratosteak, San Juan jaiak eta San Andres jaiak.	- Arte-sorkuntza sustatzea eta Eibarko jaien zabalkundean artisten parte-hartzea bultzatzea.	3.000 €	338.00	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Norgehiagokako lehiaketa</i>
OBJETO : Concurso de carteles de fiestas: Aratosteak, Sanjuanak y Sanandresak	- Fomentar la creación artística y potenciar la participación de artistas en la difusión de las fiestas de Eibar.	3.000 €	338.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concurrencia competitiva
XEDEA: Kirol entitateen jarduera arrunten finantzazioa	<i>Kirol jarduera zaletasuna sustatzea herrian</i>	200.000 €	341.00	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>
OBJETO : Financiación actividades ordinarias entidades deportivas	Fomentar la práctica deportiva aficionada en el municipio	200.000 €	341.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada

## SERVICIOS SOCIALES- GIZARTEKINTZA ARLOA

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
	<p><i>HELBURUA: Ipuruako jubilatutuen etxearen urteko jardueraren programa.</i> <i>ONURADUNA: EIBARKO JUBILATUTUEN IPURUAKO EGOITZA ELKARTEA.</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <i>Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea.</i></li> <li>- <i>pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea.</i></li> <li>- <i>Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</i></li> </ul>	6.446 €	337.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p>
	<p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Ipuruakoa BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN JUBILATUTUEN IPURUAKO EGOITZA DE EIBAR</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores.</li> <li>- estimular el mantenimiento activo de las personas mayores</li> <li>- fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno.</li> </ul>	6.446 €	337.10	<p><i>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</i></p>	<p><i>Tipo de subvención: nominativa</i></p>
	<p><i>HELBURUA: Urkiko jubilatutuen etxearen urteko jardueraren programa.</i> <i>ONURADUNA: URKIKO JUBILATUTUEN ETXEA</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <i>Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea.</i></li> <li>- <i>pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea.</i></li> <li>- <i>Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</i></li> </ul>	2.990 €	337.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p>
	<p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Urki BENEFICIARIO: HOGAR DEL JUBILADO DE URKI – URKIKO JUBILATUTUEN ETXEA</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. Estimular el mantenimiento activo de las personas mayores.</li> <li>- fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno.</li> <li>- apoyo a los gastos de servicios que se prestan en el hogar</li> </ul>	2.990 €	337.10	<p><i>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</i></p>	<p><i>Tipo de subvención: nominativa</i></p>

<p>HELBURUA: Beheko Tokia jubilatutako etxearen urteko jardueraren programa. ONURADUNA: BEHEKO TOKIA ELKARTEA- URKIZUKO JUBILATU ETXEA.</p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Beheko Tokia BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN BEHEKO TOKIA – HOGAR DEL JUBILADO DE URKIZU</p>	<p>- Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea. - pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. - Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</p> <p>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. - estimular el mantenimiento activo de las personas mayores - fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno</p>	<p>6.347 €</p> <p>6.347 €</p>	<p>337.10</p> <p>337.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p>HELBURUA: Untzagako jubilatutako etxearen urteko jardueraren programa. ONURADUNA: UNTZAGA GUZTION ETXEA ELKARTEA ERRETIRATUEN ETA PENTSIODUNEN ELKARTEA.</p> <p>OBJETO: Programa anual de actividades hogar de jubilado/a Untzaga BENEFICIARIO: UNTZAGA GUZTION ETXEA ELKARTEA ASOCIACIÓN DE JUBILADOS Y PENSIONISTAS</p>	<p>- Pertsona nagusien parte-hartzea eta integrazioa sustatzea. - pertsona nagusiei gauzak egiteko gogoia piztea. - Pertsona nagusien arteko hartu emanak eta elkarbizitza sustatzea.</p> <p>- Fomentar la participación e integración de las personas mayores. - estimular el mantenimiento activo de las personas mayores - fomentar las relaciones interpersonales y de convivencia de los mayores con su entorno</p>	<p>8.030 €</p> <p>8.030 €</p>	<p>337.10</p> <p>337.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p>HELBURUA: Pertsona nagusien hamabostaldia eta zibergela. ONURADUNA: BIZTU ELKARTEA, EIBARKO JUBILATUEN ETA PENTSIODUNEN KOORDINAKUNDEA.</p> <p>OBJETO: Quincena de las personas mayores y cyberaula BENEFICIARIO: ASOCIACIÓN BIZTU COORDINADORA DE JUBILADOS Y PENSIONISTAS DE EIBAR</p>	<p>-ezagutza zabaltzea eta Eibarko erretiratu guztientzako ekitaldiz betetako hamabostaldi bat antolatzea. zibergela indartzea.</p> <p>- acercar conocimientos y una quincena de actividades a todos los jubilados/as eibarreses potenciar la ciber-aula</p>	<p>3.850 €</p> <p>3.850 €</p>	<p>337.10</p> <p>337.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>

<p><i>HELBURUA: Gizarte-egoera ahulean dauden pertsonen laguntzea, bereziki haurrei</i>  <b>ONURADUNA : GURUTZE GORRIA. GURUTZE GORRIA</b></p> <p>OBJETO: Ayuda a las personas en situación de vulnerabilidad social y con especial incidencia en la infancia.          BENEFICIARIO: CRUZ ROJA. GURUTZE GORRIA</p>	<p>- Gizarte-egoera ahulean dauden pertsonen laguntzea, bereziki haurrei (Haurrentzako laguntza-bonoak)</p> <p>- Ayuda a las personas en situación de vulnerabilidad social y con especial incidencia en la infancia (Haurrentzako laguntza-bonos)</p>	<p>70.000 €</p> <p>70.000 €</p>	<p>230.10</p> <p>230.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p><i>HELBURUA: 2018ko "Oporrak bakean" programari laguntzea. Ume sahararrak uda sasoiari Eibarko familietan hartzeko.</i>  <b>ONURADUNA: Eibar-Sahara Elkartea.</b></p> <p>OBJETO: Ayuda al programa "Vacaciones en Paz acogida a niños/as saharauis en familias de Eibar durante los meses de verano.          BENEFICIARIO: Eibar Sahara Elkartea.</p>	<p><i>Errefuxiatuen kanpalekuetako bizi-baldintza gogorak aldi baterako leuntzen laguntzea.</i></p> <p><i>Laguntza zuzena ematea errefuxiatu sahararren eremuetako haurren beharrei.</i></p> <p>Aliviar temporalmente las duras condiciones de un campamento de refugiados/as.</p> <p>Ayuda directa a las necesidades de la infancia en los campos de refugiados saharauis.</p>	<p>4.400 €</p> <p>4.400 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: nominativa</p>
<p><i>HELBURUA: Genero berdintasuna sustatzeko ekintzak.</i></p> <p>OBJETO: Acciones de promoción de la igualdad de géneros</p>	<p>- <i>Emakumearen sustapenera zuzendutako jarduera gehiago izatea, emakumearen bizitzako alderdi guztietan berdintasuna lortzearen; emakumeen ahaldundutzea ahalbidetzea; emakumeen bizi-kalitatea hobetu eta gehitzen duten formazio, aisialdi eta denbora libreko jarduerak eskaintzea; genero-diskriminazio guztiak ezabatzea.</i></p> <p>- Incrementar las actividades encaminadas a la promoción de la mujer tratando de conseguir la igualdad en todos los aspectos de su vida, procurar el empoderamiento de las mujeres, ofertar actividades de formación, ocio y tiempo libre que mejoren y aumenten la calidad de vida de las mujeres y eliminen las discriminaciones por razón de género.</p>	<p>8.500 €</p> <p>8.500 €</p>	<p>231.50</p> <p>231.50</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>

<p>HELBURUA: Elkartegintza eta gizartean parte hartzeko ekintzak sustatzea.</p> <p>OBJETO: Acciones de promoción del asociacionismo y de la participación social</p>	<p>- toki-elkartegintza sustatzea. - Eibarren eta Eibarren alde lan egiten duten elkartetako programen eta jardueren bitartez, komunitateko garapenaren alde egitea. Elkarrekin eskaintzen dituzten zerbitzuak eskaini, eibartarren ongizatean eta bizitzakalitatearen mesedetan.</p> <p>- fomentar el asociacionismo local - contribuir al desarrollo de la comunidad mediante los programas y actividades de las asociaciones que trabajan en y para el municipio de Eibar. poder atender y prestar servicios que las asociaciones prestan y redundan en la calidad y bienestar de las personas eibarresas</p>	<p>40.000 €</p> <p>40.000</p>	<p>230.10</p> <p>230.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>
<p>HELBURUA: Droga-mendekotasuna edota adikzioak tratatzeko zentroetara joaten diren pertsonentzako garraio-laguntza.</p> <p>OBJETO: Ayudas para el transporte de las personas que acuden a centros de tratamiento de Drogodependencias / adicciones</p>	<p>- Drogak eta adikzioak kentzeko zentro batera tratatzera doazen pertsonen laguntzea.</p> <p>- Ayudar a las personas que acuden a tratamiento a un centro de rehabilitación de drogas y de adicciones</p>	<p>2.500 €</p> <p>2.500 €</p>	<p>231.70</p> <p>231.70</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</p> <p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p>
<p>HELBURUA: Gizarteratzeko zentroetara doazen pertsonak garraiatzeko laguntzak</p> <p>OBJETO: Ayudas para el transporte de las personas que acuden a centros de inclusión social</p>	<p>- gizarteratzeko prozesuak erraztea, gizarteratzeko zerbitzu berezietara joaten diren pertsonen garraioa ordainduz. - gizarte-bazterketako egoeran edo arriskuan dauden pertsonak Elgoibarko gizarteratze-eguneko zentroran edo Donostiako gizarteratze-baliabideetara joan ahal izatea.</p> <p>- facilitar los procesos de inclusión social ayudando mediante el pago del transporte a personas que acuden a servicios específicos de inclusión social - que aquellos casos de personas en riesgo o en estado de exclusión social puedan</p>	<p>1.000 €</p> <p>1.000 €</p>	<p>231.60</p> <p>231.60</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p> <p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p>

	acudir al centro de día de inclusión de Elgoibar o a los recursos de inserción en Donosti.				
<p><i>HELBURUA: Dirulaguntzak ematea baliabide ekonomiko urriko pentsiodunei eta langabetuei.</i></p> <p>OBJETO: Subvención para personas pensionistas y desempleados/as con escasos recursos económicos</p>	<p>- baliabide ekonomiko urriko pentsiodunen eta langabetuen egoera ekonomikoa, nolabait, leuntzea.</p> <p>- paliar en cierto grado la situación económica de las personas desempleadas y pensionistas con escasos recursos económicos.</p>	<p>146.800 €</p> <p>146.800 €</p>	<p>231.30</p> <p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</i></p> <p>Tipo de subvención: Evaluación individualizada</p>
<p><i>HELBURUA: Garapenerako nazioarteko lankidetzak.</i></p> <p>OBJETO: Cooperación internacional al desarrollo</p>	<p>- Garapenerako lankidetzak programak antolatu eta garatzeko, Gobernu kanpoko erakundeei edo GKEei dirulaguntzak ematea, munduan garapen bidean dauden herrialdeetako biztanleriaren egoera sozioekonomikoa hobetzeko eta dauden desberdintasunak gainditzeko jardunak burutzeko.</p> <p>- Subvencionar a Organizaciones No Gubernamentales, proyectos o programas de cooperación al desarrollo, para la realización de actuaciones dirigidas a la mejora de las condiciones socioeconómicas de la población de los países empobrecidos y la superación de las desigualdades existentes.</p>	<p>375.753,65 €</p> <p>375.753,65 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>
<p><i>HELBURUA: Elkartasun beka.</i></p> <p>OBJETO: Elkartasun beka</p>	<p>- Elkartasun beka 2 ematea 20tik 40 urte bitarteko Eibarko gazte biri dagoeneko garatuta dauden lankidetzak proiektuetan edo GKko erakunderen baten bitartez martxan ipiniko den proiekturen batean biharra egiteko.</p> <p>- Otorgar 2 becas de cooperación 'elkartasun beka' a jóvenes de Eibar de entre 20</p>	<p>3.000 €</p> <p>3.000 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>

	y 40 años para trabajar en proyectos de cooperación desarrollados o que se vayan a poner en marcha a través de alguna ONG.				
<p><i>HELBURUA: Garapenaren aldeko sensibilizazio-proiektuak udalerrian.</i></p> <p>OBJETO: Proyectos de sensibilización al desarrollo en el municipio</p>	<p><i>- Garapenerako heziketa- eta sensibilizazio-ekintzen bidez herritarren interesa piztea pobretutako herrialdeen errealitateari buruz, eta proposatutako ekintzek balio izan dezatela etorkizuneko lankidetzaren proiektuetan parte hartzeko oinarritzat.</i></p> <p>- Promover a través de acciones de educación para el desarrollo y sensibilización el interés de la ciudadanía por la realidad de los países empobrecidos y que las acciones propuestas sirvan de base para la participación en futuros proyectos de cooperación.</p>	<p>25.000 €.</p> <p>25.000 €</p>	<p>230.20</p> <p>230.20</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i></p> <p>Tipo de subvención: Concurrencia competitiva</p>
<p><i>HELBURUA: Laguntzak ematea eskola jardueretarako DBE jasotzen duten familiei.</i></p> <p>OBJETO: Ayudas a familias que cobran el RGI para actividades escolares</p>	<p><i>- Adin txikikoen parte hartzea bultzatzea eskolaz kanpoko jardueretan.</i></p> <p><i>- Adin txikikoen garapen psikosozialean laguntzea.</i></p> <p><i>- Aukera-berdintasunaren alde egitea.</i></p> <p>- Fomentar la participación de los menores en actividades extraescolares.</p> <p>- Contribuir al desarrollo psicosocial de los menores.</p> <p>- Apoyar la igualdad de oportunidades.</p>	<p>20.000 €</p> <p>20.000€</p>	<p>231.30</p> <p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Ebaluazio bakoiztua.</i></p> <p>Evaluación individualizada</p>
<p><i>HELBURUA: Umeak Eskolara (RGI- AES hartzailleak eta elikagaien bankuaren erabiltzaileak)</i></p> <p>OBJETO: Umeak eskolara (Perceptores RGI- AES y personas usuarias del banco alimentos)</p>	<p><i>- Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</i></p> <p>- Que las familias cuenten con hijos/as entre los 2 y los 15 años una ayuda cuenten con una ayuda económica vinculada al consumo en comercios eibarreses.</p>	<p>62.500 €</p> <p>62.500 €</p>	<p>231.30</p> <p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Ebaluazio bakoiztua.</i></p> <p>Evaluación individualizada</p>

<p><i>HELBURUA:</i>. Dirulaguntzak ikasleei (Perceptores RGI- AES y personas usuarias del banco alimentos)</p>	<p>- 16tik 25 urte bitarteko ikasleek dirulaguntza bat jaso dezatela beren gastuei erantzuteko. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</p>	<p>62.500 €</p>	<p>231.30</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Ebaluazio bakoiztua.</i></p>
<p>OBJETO: Ayudas a estudiantes (perceptores RGI-AES y personas usuarias del banco alimentos)</p>	<p>- Que los/las estudiantes entre 16 y los 25 años cuenten con una ayuda que les ayude a sufragar sus gastos, estando esta ayuda vinculada al consumo en comercios eibarreses.</p>	<p>62.500 €</p>	<p>231.30</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Evaluación individualizada</p>



## GARAPEN EKONOMIKOA, ENPLEGUA ETA BERRIKUNTZA - DESARROLLO ECONÓMICO, EMPLEO E INNOVACIÓN

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
<p><i>XEDEA: "Cruz Irasuegui" nazioartekotze-bekei laguntzea.</i> <i>ONURADUNA: Cruz Irasuegui Fundazioa</i></p> <p>OBJETO: Apoyo a las becas de internacionalización "Cruz Irasuegui" BENEFICIARIO: Fundacion Cruz Irasuegui</p>	<p><i>Titulua eskuratu berri duten ikasleei laguntza ematea 6 hilabetez atzerrian lan-esperientzia jaso dezaten, amaieran enpresak kontrata ditzaten.</i></p> <p>Apoyo a los alumnos/as recién titulados para adquirir experiencia profesional en el extranjero durante 6 meses con el objetivo de finalizar con la contratación en la empresa</p>	25.000 €	241.00	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<i>izenduna.</i>
	25.000 €	241.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa	
<p>HELBURUA: Enpresa- eta gizarte-erronkei aurre egiteko "Gazteak enpresan" egitasmoa, Mondragon Unibertsitatearekin elkarlanean. ONURADUNA: Armeria Eskolako Ikasle Ohien Elkartea</p> <p>OBJETO: Proyecto "Gazteak enpresan" de resolución de retos empresariales y/o sociales en colaboración con Mondragon Unibertsitatea BENEFICIARIO: Asociacion de Antiguos Alumnos de Armeria Eskola</p>	<p>Talde-lana bultzatzea Armeria Eskolako ikasleen eta Mondragon Unibertsitateko LEINN (Lidergo ekintzailea eta berrikuntza) graduko ikasleen artean, talentua profil sortzaileago eta ekintzaileago baterantz sustatuz, enpresa- eta gizarte-erronkei aurre egiteko lan eginez.</p> <p>Fomentar el trabajo en equipo entre alumnado de Armeria Eskola y alumnado del grado de LEINN de Mondragon unibertsitatea para promover el talento hacia un perfil más creativo y emprendedor trabajando en la resolución de retos empresariales y/ sociales.</p>	15.000 €	241.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa
	15.000 €	241.00	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	Nominativa	
<p>HELBURUA: Merkataritzaren aldeko urteko jardueren plangintza. ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p>	<p><i>- Eibarko dendariak laguntzea kontsumoa sustatzeko jarduerak egiten, langileak prestatzen, belaunaldi-txandaketa egiten... Baita beste jarduera batzuetan ere, Eibarko merkataritza indartu eta sendotzeko intereskotzat</i></p>	38.900 €	433.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<i>izenduna.</i>

<p>OBJETO: Plan anual de actividades de apoyo al comercio</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p><i>jotzen diren helburuak dauzkaten jarduerak.</i></p> <p>- Ayudar al comerciante eibarrés en la elaboración de actividades dirigidas a la incentivación al consumo, formación del personal, relevo generacional... así como otras actividades cuyo fin sean consideradas de interés para potenciar y asentar el comercio en Eibar.</p>	<p>38.900 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Zaindu Zaitetz programa.</p> <p>ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Programa Zaindu Zaitetz</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p>- <i>Autozainketa eta ongizate pertsonala bultzatzea, ongizatearekin lotutako Eibarko merkataritza-sektorean kontsumoa sustatzeko bonuen bidez.</i></p> <p>- Favorecer el autocuidado y el bienestar personal mediante bonos que incentiven el consumo en el sector comercial de Eibar relacionado con el bienestar.</p>	<p>75.000 €</p> <p>75.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>izenduna.</i></p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Tokiko merkataritza sustatzea</p> <p>ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Fomento del comercio local</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p><i>Tokiko merkataritzari etxez etxeko banaketa erraztea online plataforma baten bidez.</i></p> <p>Facilitar al sector local el reparto a domicilio de sus productos mediante una plataforma online.</p>	<p>25.000 €</p> <p>25.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>izenduna.</i></p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Merkataritza eta ostalaritzako prestakuntza eta aholkularitza</p> <p>ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Formación y asesoramiento comercial y hostelero</p> <p>BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p><i>Eibarko merkataritza- eta ostalaritza-sektoreko profesionalen trebakuntza, aholkularitza eta gaitasunak areagotzea, COVID-19 amaitu ondoren errealitate berrietara egokitzeko</i></p> <p>Dotar de capacitación, asesorar y aumentar las competencias de los profesionales del sector comercial y hostelero de Eibar para adecuarse a las nuevas realidades tras el COVID-19</p>	<p>25.000 €</p> <p>25.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>izenduna.</i></p> <p>nominativa</p>

<p>HELBURUA: Eibarko merkataritza-gida bat sortzea ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Creación de una guía comercial de Eibar BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto</p>	<p>Denden direktorio bat sortzea, elkarrekin komunikatzeko eta kontsumitzaileei merkataritza sustatzeko tresna gisa. Helburua da Eibarko kontsumitzaileei beren udalerrian ezarritako saltoki eta zerbitzuen berri ematea. Creación de un directorio de comercios como una herramienta de comunicación conjunta y promoción del comercio hacia los consumidores. El objetivo es dar a conocer a los consumidores de Eibar los comercios y servicios implantados en su municipio.</p>	<p>25.000 €</p> <p>25.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Gabonetako argiak jartzea ONURADUNA: Eibar Merkataritza Gune Irekia.</p> <p>OBJETO: Instalación de luces navideñas: BENEFICIARIO: Eibar Centro Comercial Abierto.</p>	<p>- Eibarko dendariei beren jarduera ekonomikoaren sustapenean laguntzea urtean izaten den kontsumo-aldirik handienen (Gabonak). - Ayudar al comerciante eibarrés en la promoción de su actividad económica en el momento del año en que más consumo se da (Navidad).</p>	<p>46.000 €</p> <p>46.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Kontsumoa sustatzeko kanpainak. ONURADUNA: Eibarko Dendarien Elkartea.</p> <p>OBJETO: Campañas promoción consumo BENEFICIARIO: Asociación de Comerciantes Eibarreses</p>	<p>- Eibarko dendariei laguntzea merkataritza sustatzen, dinamizatzen eta animatzen. - Ayudar al comerciante eibarrés en la realización de actividades de promoción, dinamización y animación comercial</p>	<p>27.000 €</p> <p>27.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>: nominativa</p>
<p>HELBURUA: Ekimena sustatzeko ekintzak ONURADUNA: Ekingune Elkartea.</p> <p>OBJETO: Acciones de Promoción del emprendimiento BENEFICIARIO: Asociación Ekingune</p>	<p>- Ekintzaitza bultzatu eta ekintzaileekin elkar lanean aritu, tokiko ekonomia indartzeko eta gaur egun dagoen krisialdiari aterabide bat bilatzeko. - Potenciar el emprendizaje y colaborar con las personas emprendedoras como modo de potenciar la economía local y de salida de la actual crisis económica</p>	<p>12.920 €</p> <p>12.920 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>

<p>HELBURUA: Toribio Echevarría sarien antolaketa ONURADUNA: BIC GIPUZKOA BERRILAN SA.</p> <p>OBJETO: Organización del premio TORIBIO ECHEVARRIA BENEFICIARIO: Bic Gipuzko Berrilan, S.A.</p>	<p>- BIC BERRILAN entitatearekin elkarlanean aritzea sariorik antolatzen. Sarion helburua, ikerketa- eta lan-ildo berriak bilatzea da, batik bat, industriaren alorrean.</p> <p>- Colaborar con la entidad BIC-BERRILAN en la organización de estos premios que tienen como fin la búsqueda de líneas de investigación y nuevas líneas de trabajo, básicamente en el sector industrial</p>	<p>56.000 €</p> <p>56.000 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>nominativa</p>
<p>Xedea: "Singular Dendak" programa Eibarko dendentzat. ONURADUNA: Gipuzkoako Merkatarien Federazioa</p> <p>OBJETO: Programa "Singular Dendak" para establecimientos comerciales de Eibar BENEFICIARIO: Federación Mercantil de Gipuzkoa</p>	<p>"Singular Dendak" kalitate-zigilua ezartzea, Gipuzkoako merkataritza profesionalizatzeko, bereizteko eta posizionatzeko xedez ezarritako zigilua.</p> <p>Implantación del sello de calidad "Singular Dendak" que persigue impulsar la profesionalización, la diferenciación y el posicionamiento del comercio guipuzcoano.</p>	<p>2.500 €</p> <p>2.500 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>Xedea: Eibarko Ostalaritza Elkartearen sortzeko gastuetarako diru-laguntza ONURADUNA: Asociación de Hosteleros de Gipuzkoa</p> <p>OBJETO: Subvención para gastos de creación de la Asociación Hosteleros de Eibar BENEFICIARIO: Asociación de Hosteleros de Gipuzkoa</p>	<p>Eibarko Udalaren eta udalerriko ostalaritza-sektorearen artean solaskide bat sortzea erraztea, bien arteko komunikazioa hobetzeko, sektoreari eragiten dioten neurri eta programei dagokienez.</p> <p>Facilitar la creación de un interlocutor entre el Ayuntamiento de Eibar y el sector de hostelería del municipio para mejorar la comunicación entre ambos en relación con las medidas y programas que afecten al sector.</p>	<p>11.600 €</p> <p>11.600 €</p>	<p>433.10</p> <p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>izenduna.</p> <p>Nominativa</p>
<p>XEDEA: Ekintzailtzarako, kirol alorreko Foro bat sortzen laguntzea. ONURADUNA: Bic Gipuzkoa Berrilan SA</p>	<p>BIC-BERRILAN entitatearekin elkarlanean aritzea ekintzailtzarako kirol alorreko foro bat sortzeko, kirolaren esparruan oinarri teknologikoko enpresa-proiektu berriak sustatzeko.</p>	<p>75.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</p>	<p>izenduna.</p>

<p>OBJETO: Apoyo a la creación de un Foro de deporte para el emprendimiento BENEFICIARIO: Bic Gipuzko Berrilan, S.A.</p>	<p>Colaborar con la entidad BIC-BERRILAN en la creación de un foro de deporte para el emprendimiento con el objetivo de impulsar nuevos proyectos empresariales de base tecnológica en el ámbito del deporte</p>	<p>75.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>nominativa</p>
<p>HELBURUA: Proiektu berriak garatzea BPTD estrategiaren barruan ONURADUNA: Debegesa, SA</p> <p>OBJETO: Apoyo al desarrollo de nuevos proyectos dentro de la estrategia BPTD BENEFICIARIO: Debegesa, S.A</p>	<p><i>Proiektu berriak sortu eta garatzea bultzatzea, BPTD eskualdeko posizionamendu-estrategiaren barruan enpresekin lankidetzan</i> Fomentar la creación y desarrollo de nuevos proyectos dentro de la estrategia de posicionamiento comarcal BPTD en colaboración y con la participación de empresas.</p>	<p>95.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Obrak. Inkubagailu Eibargune II ONURADUNA: Debegesa, SA</p> <p>OBJETO: Obras incubadora Eibargune II BENEFICIARIO: Debegesa, S.A</p>	<p><i>Enpresa-hazitegi berri bat garatzea udalerrian enpresa berriak sortzeko, hasieran baldintza ekonomiko onak eskainiz.</i> Desarrollo de un nuevo semillero de empresas para apoyar la creación de nuevas empresas en el municipio ofreciendo buenas condiciones económicas en sus inicios.</p>	<p>150.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto</p>	<p>Nominativa</p>
<p>HELBURUA: Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei.</p> <p>OBJETO : Subvención a las familias con hijos/as desde 2 hasta 15 años</p>	<p>- <i>Dirulaguntzak 2tik 15 urte bitarteko seme-alabak dituzten familiei. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</i> - Que las familias cuenten con hijos/as entre los 2 y los 15 años una ayuda cuentan con una ayuda económica vinculada al consumo en comercios eibarreses.</p>	<p>210.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p> <p>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</p>
<p>HELBURUA: Dirulaguntzak ematea 16tik 25 urte bitarteko ikasleei.</p>	<p>- <i>16tik 25 urte bitarteko ikasleek dirulaguntza bat jaso dezatela beren gastuei erantzuteko. Laguntza hori Eibarko dendetan kontsumitzera lotutakoa da.</i></p>	<p>75.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p>

OBJETO : Subvención a los/las estudiantes entre los 16 y los 25 años	- Que los/las estudiantes entre 16 y los 25 años cuenten con una ayuda que les ayude a sufragar sus gastos, estando esta ayuda vinculada al consumo en comercios eibarreses.	75.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Enpresei dirulaguntzak ematea erronka teknologikoei aurre egiteko.	- Enpresei laguntzea, lehendik dituzten bitartekoei ahalik eta etekin handiena atera diezaien. Prestakuntza-ekoizpena lotura hori sendotzea.	100.000 €	433.10	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO : Subvención a las empresas para la realización de retos tecnológicos	- Ayudar a las empresas a optimizar y sacar el máximo rendimiento a los recursos de los que ya disponen - Potenciar el vínculo formación- producción	100.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Enpresak lekuz aldatzeko/haunditzeko/berritzatzeko dirulaguntza	Enpresak Eibarrera erakartzeko eta udalerrian dauden enpresak lekuz aldatzeko/haunditzeko/berritzeko laguntza	20.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Subvención al traslado/ampliación/modernización de empresas a/en Eibar	Atracción de empresas a Eibar y apoyo al traslado/ampliación/modernización de las ya existentes en el municipio.	20.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Eibarren langabezian edo lan hobe bat izan nahian dauden pertsonen prestakuntza-ekintzak egiteko dirulaguntzak.	Lanik ez duten edo lan prekarioak dituzten pertsonen kualifikazioa hobetzea, langabezia-indize nagusienak prestakuntza gutxien dutenen artean aurkitzen direlako.	15.000 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Subvenciones para que las personas desempleadas o en situación de mejora de empleo de Eibar realicen acciones formativas	Promover una mayor cualificación de las personas desempleadas o con trabajos precarios, ya que los mayores índices de desempleo se dan en los sectores con menor formación	15.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
Xedea: Enpresei dirulaguntzak ematea enplegarritasuna eta kontratazioa hobetzeko eta enplegua mantentzeko	- Enplegu gordina sortzea eta herriko enpresek Eibarko udalerrian enplegurik ez duten pertsonak kontratatzea (LANBIDE)	269.900 €	241.00	Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.	Zuzeneko laguntza banakako ebaluazioaren araubidez
OBJETO: Subvención a empresas por acciones de mejora de empleabilidad y contratación y mantenimiento de empleo	Creación neta de empleo y contratación por parte de las empresas locales de personas	269.900 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios y Lanbide, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada

	desempleadas en el municipio de Eibar (LANBIDE).				
Xedea: <i>Enpresei dirulaguntzak ematea enplegua mantentzeko</i>	<i>Langile kopurua mantentzea COVID-19 alarma egoeraren ondoren</i>	500.000 €	241.00	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza banakako ebaluazioaren araubidez</i>
OBJETO: Subvención a empresas por mantenimiento de empleo	Mantenimiento de plantilla media tras el estado de alarma por COVID-19	500.000 €	241.00	La financiación se llevará a cabo con fondos propios y Lanbide, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
Xedea: Eibarko autonomo eta enpresentzako diru-laguntza, 2020an izandako fakturazio-galerengatik	Jarduerari eusteko likidezia ematea norbere konturako langile edo autonomoei edo 10 langilerainoko enpresa txikiei, baldin eta jarduera itxi behar izan badute; edo, legezko obligazio egiaztatu batengatik itxi behar izan ez badute ere, fakturazioa, 2019arekin alderatuta, % 50ean murriztu bazaie, COVID-19ari aurre egiteko 2020an zehar ezarritako murriztapenen ondorioz. Aportar liquidez para el mantenimiento de la actividad, a trabajadores/as por cuenta propia o autónomos/as y microempresas de hasta 10 trabajadores/as que se hayan visto obligadas a cesar su actividad ó, aun no habiendo tenido que cerrar por obligación legal acreditada, hayan visto reducida su facturación en al menos el 50% de su facturación con respecto a 2019 como consecuencia de las limitaciones decretadas durante el 2020 para frenar la expansión de la COVID-19	500.000 €	433.10	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>
Objeto: Subvención a autónomos y empresas de Eibar por pérdidas de facturación durante el año 2020		500.000 €	433.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
Xedea: Inbertsiorako dirulaguntza ostalaritzan	Babestea COVID-19aren hedapena geldiarazteko ezarritako aforo- eta ordutegi-mugek eragindako ostalaritza-establezimenduek 2021ean	500.000 €	433.10	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>

<p>Objeto: Subvención a la inversión en la hostelería</p>	<p>jarduerari eutsi ahal izateko egingo dituzten inbertsioak/egokitzapenak  Apoyar las inversiones / adaptaciones que los establecimientos hosteleros afectados por las limitaciones de aforo y horario decretadas para frenar la expansión de la COVID-19, realicen en 2021 para poder mantener la actividad.</p>	<p>500.000 €</p>	<p>433.10</p>	<p><i>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</i></p>	<p><i>Concesión directa en régimen de estimación individualizada</i></p>
---	--	------------------	---------------	--	--



## EUSKARA – EUSKERA

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA.</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN
	<p><i>HELBURUA: Eibarren euskararen irakaskuntzan aritzeko AEK-k garatuko dituen jarduerak finantzatzea.</i> <i>ONURADUNA: Euskaraz koop-E.</i></p> <p>OBJETO: Financiar las actividades que desarrollará AEK para la enseñanza del euskera en Eibar. BENEFICIARIO: Euskaraz koop-E.</p>	<p style="text-align: center;">24.900 €</p> <p style="text-align: center;">24.900 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
	<p><i>HELBURUA: Tailerrak eta hitzaldiak antolatzea.</i> <i>ONURADUNA: ... Eta kitto! Euskara elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Organizar talleres y conferencias. BENEFICIARIO: ... eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p style="text-align: center;">5.000 €</p> <p style="text-align: center;">5.000 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
	<p><i>HELBURUA: Txikitto aldizkaria argitaratzea.</i> <i>ONURADUNA: ...eta kitto! Euskara elkarte.</i></p> <p>OBJETO: Publicar la revista Txikitto. BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p style="text-align: center;">13.500 €</p> <p style="text-align: center;">13.500 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
	<p><i>HELBURUA. Eta kitto! astekaria argitaratzea.</i> <i>ONURADUNA: ...Eta kitto! Euskara elkarte.</i></p> <p>OBJETO. Publicar el semanal ...eta Kitto! BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p style="text-align: center;">60.041 €</p> <p style="text-align: center;">60.041 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p><i>Dirulaguntza mota: izenduna.</i></p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>

	Fomentar la lectura en euskera.				
<p>HELBURUA: "Berbetan" egitasmoa burutzea. ONURADUNA: ...Eta kitto! Euskara elkarte.</p> <p>OBJETO: Llevar cabo el proyecto "Berbetan". BENEFICIARIO: ...eta Kitto! Euskara elkarte.</p>	<p>- Euskaldun berrian eta euskaldun zaharren artean harremanak sustatzea eta euskaldun berriei euskaraz praktikatzeko aukera ematea.</p> <p>- Fomentar la relación entre vascohablantes cuya lengua propia es el euskera y los/las vascohablantes que han aprendido a hablar euskara o que estén estudiándolo ofreciéndolesa esos últimos la posibilidad de practicar el idioma.</p>	<p>50.908 €</p> <p>50.908 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
<p>HELBURUA: Ahozko ondarea jasotzea, ikertzea eta hedatzea. ONURADUNA: "BADIHARDUGU" Deba Ibarreko Euskera Alkartia.</p> <p>OBJETO: Recopilar, investigar y difundir el patrimonio oral. BENEFICIARIO: "BADIHARDUGU" Deba Ibarreko Euskera Alkartia.</p>	<p>- Deba arroko eskualdeko euskalkia ikertzen eta hedatzen laguntzea. Euskararen euskalkiak jaso, ikertu eta heda daitezzen sustatzea.</p> <p>- Ayudar a investigar y difundir la variedad dialectal del euskera de la comarca de la cuenca del Deba. Fomentar la recopilación, la investigación y la difusión de los dialectos del euskera.</p>	<p>1.386 €</p> <p>1.386 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Dirulaguntza mota: izenduna.</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
<p>HELBURUA: Eibarko Markeskoan jauregian UEUK Irakaskuntza Masterra bideratzeko berrantolategia lanen kostoa diruz laguntzea ONURADUNA: Udako Euskal Unibertsitatea (UEU) OBJETO: Subvencionar los trabajos de remodelación necesarios en Markeskua para que UEU ofrezca el Master de Enseñanza (CAP) BENEFICIARIO: Udako Euskal Unibertsitatea (UEU)</p>	<p>Eibarren EHUren ikastetxe atxiki berria izanik Eibar Hiri Unibertsitario bilakatzeko urratsak ematen laguntzea</p> <p>Colaborar para dar pasos en el desarrollo de Eibar como ciudad universitaria, habiendo en Eibar un nuevo centro adjunto a la UPV</p>	<p>15.000€</p> <p>15.000 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Tipo de subvención: Nominativa.</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa.</p>
<p>HELBURUA: Bertsolarien eskola kudeatzea eta urteko jarduera-programa ONURADUNA: Hankamotxak bertso-elkartea OBJETO: Gestionar la escuela de bersolaris y el programa anual de actividades BENEFICIARIO: Hankamotxak bertso-elkartea</p>	<p>Bertsolaritzarekiko zaletasuna sustatzea Eibarko bertso-eskolaren jarduera-programa gauzatzen laguntzea</p> <p>Fomentar la afición al bersolarismo. Ayudar a ejecutar el programa de</p>	<p>2.769 €</p> <p>2.769 €</p>	<p>335.10</p> <p>335.10</p>	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p> <p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto</p>	<p>Tipo de subvención: Nominativa</p> <p>Tipo de subvención: Nominativa</p>

	actividades de la escuela de bersolaris de Eibar.				
<p><i>HELBURUA: Dirulaguntzak ematea UEUko ikastaroetara joateagatik.</i></p> <p>OBJETO: Ofrecer ayudas económicas por acudir a los cursos de la UEU.</p>	<p>- <i>Euskarazko formazioa sustatzea. UEUK eskainitako ikastaroak egiten dituztenei dirulaguntzak ematea.</i></p>	1.000€	335.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kontura.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</i></p>
	<p>- Fomentar la formación en euskera. Dar subvenciones a los que realizen cursos ofertados por la UEU.</p>	1.000 €	335.10	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto.</p>	<p>Tipo de subvención: evaluación individualizada.</p>
<p><i>HELBURUA: euskaraz jartzea Eibarko establezimenduen irudi korporatiboa osatzen duten errotiluak eta elementuak</i></p> <p>OBJETO: poner en euskera los rótulos y los elementos que componen la imagen corporativa de los establecimientos de Eibar</p>	<p>- <i>Eibarko establezimenduen hizkuntza-paisaia euskalduntzea.</i></p>	4.250 €	335.10	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Dirulaguntza mota: Ebaluazio bakoiztua.</i></p>
	<p>- Euskaldunizar el paisaje lingüístico en los establecimientos de Eibar</p>	4.250 €	335.10	<p>La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del Presupuesto</p>	<p>Tipo de subvención: evaluación individualizada.</p>

## HIRIGINTZA -URBANISMO

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
HELBURUA: <i>Fatxadak berriztatzea eta igogailuak jartzea.</i>	- <i>Fatxadak berriztatzea eta igogailuak instalatu eta hobekuntza-lanak egitea.</i>	200.000 €	152.20	Finantzaketa funts bereki edo propioekin egingo da aurrekontuko VII. kapituluaren kontu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Rehabilitación de fachadas e instalación de ascensores	- Fomentar la rehabilitación de fachadas, y la instalación y mejora de ascensores.	200.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Industria-aurriak eraisteko laguntzak	Hiri-birsorkuntzari laguntzea, jabeek/berreskuratu ezin diren industria-eraikinak ezabatzea sustatuz, kontserbazio-egoera txarrean daudelako.	150.000 €	152.20	Finantzaketa funts bereki edo propioekin egingo da aurrekontuko VII. kapituluaren kontu.	Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez
OBJETO: Ayudas a la demolición de ruinas industriales	Apoyar la regeneración urbana mediante la incentivación de la eliminación, por parte de sus propietarios/as/ de edificios industriales irrecuperables debido a su mal estado de conservación	150.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Auzo-igogailuak mantentzea:	- <i>Herriko lekuri aldapatsuenetan edo zailenetan, Udalak irisgarritasuna errazteko, eraiki dituen auzo-igogailuen kudeaketa beraien gain hartzen duten elkarteei laguntzea.</i>	6.000 €	152.20	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>
OBJETO: Mantenimiento de ascensores comunitarios	- Ayuda a las asociaciones que asumen la gestión de ascensores comunitarios construidos por el Ayuntamiento en zonas de difícil acceso para facilitar el acceso.	6.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
HELBURUA: Laguntzak ematea gazteen lokalak legezatzeko.	- <i>Gazteek berek kudeatzen dituzten aisialdi-lokaletan segurtasun-baldintzak betetzen laguntzea.</i>	20.000 €	152.20	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i>

OBJETO: Ayudas para la legalización de locales para jóvenes	- Favorecer las condiciones para un acceso seguro de los jóvenes a locales de ocio por ellos gestionados	20.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
<p><i>HELBURUA: Dirulaguntzak Jabe Erkidegoei, Txonta auzoan eraikinak birgaitzeko eta hiri-berroneratze jarduketak gauatzeko.</i></p> <p>OBJETO: Subvenciones a comunidades de propietarios/as para la ejecución de actuaciones de regeneración urbana y rehabilitación de edificios en el barrio de txonta</p>	<p>- <i>Auzo hura berroneratzeko, Txontan finkatuta dauden eraikinak birgaitzeko proiektuaren egikaritzea ahalbideratzea.</i></p> <p>- Posibilitar la ejecución de un proyecto de rehabilitación sobre las edificaciones consolidadas del barrio de Txonta que regenere la zona</p>	1.900.000 €	152.20	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren VII. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p>
OBJETO: Subvenciones a comunidades de propietarios/as para la ejecución de actuaciones de regeneración urbana y rehabilitación de edificios en el barrio de txonta	- Posibilitar la ejecución de un proyecto de rehabilitación sobre las edificaciones consolidadas del barrio de Txonta que regenere la zona	1.900.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada
<p><i>HELBURUA: Diru-laguntza osagarriak Txonta auzoan modu eraginkorrean zaharberritu beharreko etxebizitza eta lokalen jabeen komunitateentzat</i></p> <p>OBJETO: Subvenciones complementarias a Comunidades de propietarios de viviendas y locales objeto de rehabilitación eficiente en el barrio de Txonta</p>	<p>- Eremua ureztatuko duen Txonta auzoko eraikin finkatuak birgaitzeko proiektua gauatzeko aukera ematea, komunitateentzako diru-laguntza osatuz.</p> <p>- Posibilitar la ejecución de un proyecto de rehabilitación sobre las edificaciones consolidadas del barrio de Txonta que regenere la zona, complementado la subvención a comunidades</p>	400.000 €	152.20	<p><i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren VII. kapituluaren kargu.</i></p>	<p><i>Zuzeneko laguntza balioespen banakatuko araubidez</i></p>
OBJETO: Subvenciones complementarias a Comunidades de propietarios de viviendas y locales objeto de rehabilitación eficiente en el barrio de Txonta	- Posibilitar la ejecución de un proyecto de rehabilitación sobre las edificaciones consolidadas del barrio de Txonta que regenere la zona, complementado la subvención a comunidades	400.000 €	152.20	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo VII del presupuesto	Concesión directa en régimen de estimación individualizada

## EGO IBARRA

<b>DIRULAGUNTZA LERROA.</b>	<b>HELBURUAK</b>	<b>URTEKO KOSTUA.</b>	<b>FUNTZIONALA</b>	<b>FINANTZAKETA:</b>	<b>DIRULAGUNTZA EMATEKO PROZEDURA. PROCEDIMIENTO DE CONCESIÓN</b>
LINEA DE SUBVENCION	OBJETIVOS	COSTE ANUAL	FUNCIONAL	FINANCIACION	
Mercedes Careaga beka	Eibarko emakumeek gure hiriaren aurrerapenean egiten duten ekarpenaren garrantzia dokumentatzea eta nabarmentzea, eredu eta balio horiek egungo belaunaldiaren eta etorkizuneko belaunaldien motibazio izan daitezzen.	9.000 €	336.10	<i>Finantzaketa Udalaren beraren funtsekin egingo da Aurrekontuaren IV. kapituluaren kargu.</i>	<i>Dirulaguntza mota: Norgehiagokako lehiaketa</i>
Beca Mercedes Careaga	Documentar y destacar la importancia de la contribución de las mujeres eibarresas al progreso de nuestra ciudad para que su ejemplo y valores sirvan de motivación tanto a la generación actual como a las futuras	9.000 €	336.10	La financiación se llevará a cabo con fondos propios, con cargo al capítulo IV del presupuesto	Tipo de subvención: Concurrencia competitiva